

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 99 (1981)
Heft: 8

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



A.Z.
3000 BERN I

Herrn / Frau / Fräulein / Firma
SCHWEIZERISCHE
LANDESBIBLIOTHEK
3003 BERN I

3003

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 44.–, halbj. Fr. 27.–, Ausland Fr. 55.– jährlich
Insarate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 51 Rp., Ausland 57 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile 44 fr., un semestre 27 fr., étranger 55 fr. par an
Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 51 cts, étranger 57 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 8 – 109

Bern, Dienstag, 13. Januar 1981
Berne, mardi, 13 janvier 1981

99. Jahrgang
99e année

No 8 – 13. I. 1981

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn,
Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau,
Genève.

Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das schweizerische
Luftfahrzeugbuch.

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt.

Geschäftsöffnungsverbot – Sperrfrist.

Appel aux créanciers par suite de fusion.

Liquidation et appel aux créanciers.

Diffida secondo l'art. 89 ORC.

Ricerca eredi sconosciuti.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce –
Marchi di fabbrica e di commercio 307192–307238.

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen – Accord relatif
aux marchés publics.

Grosshandelspreisindex im Dezember 1980 – L'indice des prix de gros
en décembre 1980.

Der Landsindex der Konsumentenpreise im Dezember 1980 – L'indice
suisse des prix à la consommation en décembre 1980.

Schweizerische Nationalbank (Ausweis) – Banque nationale suisse
(situation).

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce

Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

29. Dezember 1980

A. Krähenmann, Weinhandlung «Orvina», in Zürich 2 (SHAB Nr. 33 vom 10. 2. 1971, S. 327). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 30. 6. 1980 an die «Orvina AG», in Zürich, erloschen.

29. Dezember 1980

Orvina AG, in Zürich 2, Widmerstrasse 85, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 12. 1980. Zweck: Import von Weinen und Spirituosen; Führung eines Wein- und Spirituosenhandelsgeschäftes; An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften; Erwerb von Aktien und Beteiligungen aller Art an ähnlichen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 150.000, voll liberiert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der Firma A. Krähenmann, Weinhandlung «Orvina», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 444.489,27 und Passiven von Fr. 262.812,85 gemäss Bilanz per 30. 6. 1980 zum Preise von Fr. 181.676,42, wovon Fr. 150.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Anton Krähenmann, von Wittenwil, in Zürich. Einzelprokura ist erteilt an: Rosa Krähenmann-Steeb, von Wittenwil, in Zürich.

29. Dezember 1980
Wamenco AG (Wamenco SA) (Wamenco Ltd), bisher in Glarus (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1978, S. 1546). Die Generalversammlung hat die Statuten, welche ursprünglich vom 16. 3. 1976 datieren und am 28. 4. 1978 letztmals geändert wurden, am 17. 9. 1980 erneut geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Embrach. Adresse: Embrach, Verwaltungsgebäude. Neue Umschreibung des Zwecks: Handel mit Konsumgütern, insbesondere mit elektronischen Geräten; sowie ferner Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten sowie Erwerb und Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten; Beteiligung an anderen Unternehmungen, Durchführung kommerzieller und finanzieller Transaktionen. Die Gesellschaft kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Dr. Walter König, von Küsnacht, Zürich und Glarus, in Küsnacht ZH, ist nicht mehr einziges Mitglied des VR, sondern nun Präsident desselben; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Merker, von und in Baden, und Harvard M. Jee, Bürger der USA, in Compton, California (USA). Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist neu: Rolf Mutter, von Zürich, in Männedorf. Kollektivprokura zu zweien hat neu: Bruce B. Linton, Bürger der USA, in Compton, California (USA).

29. Dezember 1980
Saipem AG, in Zürich 1, Durchführung von Studien und geophysikalischen sowie geologischen Aufnahmen usw. (SHAB Nr. 298 vom 19. 12. 1980, S. 4114). Statuten am 9. 12. 1980 geändert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 bis 12 Mitgliedern.

29. Dezember 1980
Commercial Services Corporation – Cosco, in Zürich 1, Aktiengesellschaft. Förderung der schweizerischen Wirtschaftsbeziehungen mit dem Mittleren Osten usw. (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2129). Statuten am 17. 12. 1980 geändert. Die Aktien lauten nun auf den Namen.

29. Dezember 1980
Pellikon AG, bisher in Zürich 2 (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1978, S. 3614). Statuten am 16. 10. 1980 geändert. Neuer Sitz: Adliswil. Adresse: Weberstrasse 58. Neue Zweckumschreibung: Detail- und Versandhandel mit Waren aller Art. Oscar Marti ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Franz Huber, von Basel, in Zürich, Präsident, und Willy Allenspach, von Muolen, in Adliswil.

29. Dezember 1980
SCS Holding AG, in Stäfa (SHAB Nr. 154 vom 4. 7. 1980, S. 2257). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 10. 12. 1980 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht gelöscht werden.

29. Dezember 1980
Protecta-Sol Holding AG, bisher in Glarus (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1978, S. 2548). Die Generalversammlung vom 10. 12. 1980 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 8. 5. 1973 datieren, geändert. Neue Firma: SCS Holding AG (SCS Holding SA) (SCS Holding Ltd). Neuer Sitz: Stäfa. Adresse: Bahnhofstrasse 26. Neuer Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere auf dem Gebiete der Regeltechnik und der Automation. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 3 oder mehr Mitglieder. Rico Jenny und Dr. Alfred Heer sind aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Ebenfalls aus dem VR ausgeschieden ist Dr. David Szyz, der jedoch weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt. Neu wurden in den VR gewählt: Dr. Hans Rudolf Niggli, von Aarburg, in Küsnacht ZH, Präsident; Dr. Heinrich Walti, von Dürrenäsch, in Zollikon, Vizepräsident; Dr. Hans Bergmaier, von Zürich, in Küsnacht ZH, und Dr. Hanspeter Bruderer, von Zürich und Speicher, in Zürich, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Hans Conrad Escher, von Zürich, in Teufen AR, und Dr. Peter Tschopp, von Zürich und Leukerbad, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien haben: Ernst Lanz, von Eriswil, in Stäfa, sowie neu Walter Benz, von Oberriet, in Oetwil am See, und Eduard Jenny, von Sool, in Meilen.

29. Dezember 1980
Hutter Werkzeugbau AG, in Wallisellen, Entwicklung, Fabrikation und Handel von Werkzeugen und Formen aller Art usw. (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1977, S. 3846). Statuten am 8. 12. 1980 geändert. Die Firma lautet neu: Zwap Mechanik AG (Zwap Mechanik SA) (Zwap Mechanik Ltd). Bernhard Hutter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. August Walder ist nun einziges Mitglied des VR; er führt weiter Einzelunterschrift.

29. Dezember 1980

CFS Cinesales Filmequipment Service AG, bisher in Zürich 8, Vertrieb und Herstellung von kinematografischen Apparaten und Zubehör usw. (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1980, S. 953). Die Generalversammlung vom 12. 12. 1980 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Gustav Maurer-Strasse 10.

29. Dezember 1980

CFS Cinerent Filmequipment Service AG, bisher in Zürich 8, Verleih, Vertrieb und Herstellung von kinematografischen Apparaten und Zubehör usw. (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1980, S. 953). Die Generalversammlung vom 12. 12. 1980 hat die Statuten geändert. Neuer Sitz: Zollikon. Adresse: Gustav Maurer-Strasse 10.

29. Dezember 1980

Ebrag AG (Ebrag SA) (Ebrag Ltd), in Zürich 11, Kolbenacker 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9. 12. 1980. Zweck: Betriebsführung von Restaurationsbetrieben aller Art sowie Handel mit Fleischwaren, Lebensmitteln sowie alkoholischen und nichtalkoholischen Getränken aller Art. Grundkapital: Fr. 50.000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Erwin Eberle, von Schönholzerwil, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

29. Dezember 1980

Duopart AG, in Zürich 6, Institut für Partnervermittlung (SHAB Nr. 297 vom 18. 12. 1980, S. 4097). Die Statuten wurden am 11. 12. 1980 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

29. Dezember 1980

O. Wenaweser & Dr. Wolfensberger AG, in Zürich 8, Architektur- und Ingenieurbüro (SHAB Nr. 138 vom 16. 6. 1980, S. 2046). Otto Wenaweser und Dr. Rudolf Wolfensberger, Mitglieder des Verwaltungsrates, sind nun Delegierte desselben und führen weiterhin Einzelunterschrift. Neue Direktoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Gremli, von St. Gallen und Kreuzlingen, in Zollikon; Dr. Bruno Zimmerli, von Oftringen, in Zollikon. Dr. Paul Luchinger, von Basel, in Meilen; Alfred Früh, von und in Zürich, und Werner Helfenstein, von Sempach, in Rapperswil SG.

29. Dezember 1980

Lamprecht AG, in Zürich 11, Gummi- und Kunststoffwaren (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1976, S. 2214). Edwin Schlumpf-Grimmelmann ist nicht mehr Delegierter und auch nicht mehr Direktor, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates); seine Unterschrift ist erloschen. Elsbeth Weber, Präsidentin des VR, ist nun zugleich Delegierte desselben; sie führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Ulrich Schlumpf, Mitglied des VR, ist nun zugleich Delegierter desselben; er führt nun Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Werner Kasper; seine Prokura ist erloschen.

29. Dezember 1980

NPN Engineering AG, in Horgen. Betrieb eines Ingenieurbüros (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1979, S. 968). Bruno Peter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Von den Mitgliedern des VR wohnen nun: Lorenz Neukom, Präsident, in Rudolfstetten-Friedlisberg, und Theodor Neukom, in Richterswil.

29. Dezember 1980

Innovita AG, in Zürich 12, Waren aller Art (SHAB Nr. 84 vom 10. 4. 1979, S. 1129). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach St. Gallen (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1980, S. 4075) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

Zentravest Investment & Management Ltd, in Zürich 2, Aktiengesellschaft. Anlage und Verwaltung von Vermögenswerten (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1980, S. 2685). Die Unterschriften von Dr. Jürg M. Geiger und Peter M. Brupbacher sind erloschen. Kurt W. Bouquet, Prokurist, wohnt nun in Boniswil.

29. Dezember 1980

Talbot (Suisse) SA, in Zürich 9, Handel mit Automobilen, Benzin usw. (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1979, S. 3798). René Jean-Pierre Cerutti ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Pierre Charron, französischer Staatsangehöriger, in Chavenay (F).

29. Dezember 1980

Vogelsang-Handel AG, in Schwerzenbach; Vertrieb von Oberflächenschutzmitteln usw. (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1979, S. 3153). Die Prokuren von Harald V. Pilny und Magdalena Jäger sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Hans-Ulrich Fehr, von Zürich und Horn, in Volketswil, und Werner Hilber, von Flawil und Winterthur, in Horgen.

29. Dezember 1980

Service Promotion SA, in Zürich 10, Beratungsaufträge in Marketing, Organisation usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1974, S. 2291). Gustav Trefzger-Thürli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gustav Trefzger ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nun einziges Mitglied desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neue Adresse: Thurgauerstrasse 70, in Zürich 11.

29. Dezember 1980

AES (Schweiz) AG, in Zürich II, elektronische Geräte (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1979, S. 2573). Walter F. Steel, Georges Charles Hurlburt und Max Ziesack sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des VR und zugleich Präsident desselben mit Einzelunterschrift: Jürg Maybach; seine Prokura ist erloschen. Neue weitere Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: John Leng, kanadischer Staatsangehöriger, in Montreal (Kanada), und Raymond Gilbert Russel Glover, britischer Staatsangehöriger, in Brüssel (B).

29. Dezember 1980

Watrag Aktiengesellschaft, in Zürich 4, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 250 vom 24. 10. 1980, S. 3477). Hansueli Nötz ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Christian Bigler, von Zürich und Rubigen, in Wettingen. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Laurentz Robert Bertsch, von Sargans, in Aesch BL. Neue Adresse: Bahnhofquai 9, in Zürich I.

29. Dezember 1980

Markus Ochsner AG, in Zürich 11, Handel mit Schuhwaren und Sportartikeln usw. (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1980, S. 706). Neues Mitglied des Verwaltungsrates und zugleich Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gerhard Wohlgemuth; seine Prokura ist erloschen.

29. Dezember 1980

Terlinden Textil-Veredlung AG, in Küssnacht (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1978, S. 42). Die Prokura von Fritz Schanz ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Max Victor Terlinden, von und in Küssnacht ZH.

29. Dezember 1980

Accum AG, in Gossau, Fabrikation von wärmetechnischen Apparaten usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1978, S. 3222). Die Unterschrift von Karel Nenadal ist erloschen.

29. Dezember 1980

Neidhart + Co AG, in Rickenbach, Fabrikation von Watte (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1980, S. 1501). Die Prokura von Harro Keller ist erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Eduard Gasser, von Wahlen, in Laufen-Uhwiesen.

29. Dezember 1980

Racher + Co AG, in Zürich I, Handel mit Mal- und Zeichenbedarf usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1950). Die Unterschrift von Hugo Humm ist erloschen.

29. Dezember 1980

Chr. Belser, AG für Verlagsgeschäfte, in Küssnacht (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1975, S. 1071). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Jakob Schmidt, von und in Emmen, und Bernd-Rüdiger Friedrich, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart (D).

29. Dezember 1980

CS Leasing AG, in Zürich I, Objekte aller Art usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3982). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Werner Grenacher, von und in Horgen. Es wohnen nun: Peter Carreras, Geschäftsführer, in Egg bei Zürich, und Christoph Neidhart, Prokurist, in Nürensdorf.

29. Dezember 1980

Briquetulle AG, in Zürich I, Erschliessung von Tonvorkommen (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2558). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 18. 12. 1980 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Briquetulle AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist Dr. Klaus Hery; er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sondern als Liquidator.

29. Dezember 1980

Bank Albis AG, in Zürich I (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1979, S. 3214). Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Charles Ferretti, von Bedigliora, in Zürich, und Doris Pfiffner, von Quarten, in Zürich. Es wohnen nun: Alfred Schott, Mitglied des Verwaltungsrates, in Kirchindach; Roger Nicholas Balsiger, Direktor, in Erlenbach ZH, und Lutz Otto, Prokurist, in Winkel ZH.

29. Dezember 1980

The Scientific Publishers Ltd, in Uitikon, Aktiengesellschaft, naturwissenschaftliche und naturwissenschaftshistorische Bücher usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1974, S. 154). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 16. 10. 1980 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

29. Dezember 1980

Stahel Hardmeyer AG, in Zürich 7, Handel mit Rohprodukten (SHAB Nr. 84 vom 11. 4. 1980, S. 1165). Theodor Stahel ist nicht mehr Vizedirektor, sondern Direktor; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift. Neue Adresse: Susenbergrasse 108, Zürich 7.

29. Dezember 1980

Hegno Immobilien AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 165 vom 17. 7. 1980, S. 2401). Neue Adresse: Berninastrasse 29, Zürich 11.

29. Dezember 1980

Kepo AG, in Lindau, Kunststoffprodukte usw. (SHAB Nr. 68 vom 22. 3. 1978, S. 890). Otto Müller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Krause, Präsident des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR, zugleich Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien: Erika Krause, von Thayngen, in Winkel bei Bülach.

29. Dezember 1980

Baerlocher AG, in Zürich 5, Ton- und Hochfrequenz-Instrumente usw. (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1980, S. 1817). Sylvia Bick ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift sowie die Prokuren von Ronald Citerio und Erika Giger sind erloschen. Dr. George M. Weinstein, Präsident des VR, und Victor Bick, dieser nicht mehr Delegierter, jedoch weiterhin Mitglied des VR, führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Max Nussbaumer, von Oberägeri, in Zug. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rolf Sommer, von Zürich, in Muri AG.

29. Dezember 1980

Röchlingstahl Aktiengesellschaft, in Zürich 9 (SHAB Nr. 177 vom 1. 8. 1977, S. 2414). Neue Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Michel Hirtz, luxemburgischer Staatsangehöriger, in Völklingen (D), und Armin Baumann, von Gossau ZH, in Wettswil am Albis.

29. Dezember 1980

Ochsner + Co, in Winterthur II, Kommanditgesellschaft, Lebensmittel (SHAB Nr. 113 vom 17. 5. 1971, S. 1194). Der Kommanditist Albert Otto Ochsner ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Kommanditistin Margrit Ochsner-Wild hat ihre Kommanditissumme von Fr. 10 000 auf Fr. 60 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung liberiert worden, und zwar aus Sondergut der Kommanditistin. Die Prokuren von Gottfried Baur und Kurt Britt sind erloschen.

29. Dezember 1980

Jina + Co, EDP-Programming, in Zürich II, Kommanditgesellschaft, elektronische Datenverarbeitung (SHAB Nr. 188 vom 13. 8. 1980, S. 2721). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Daniel Geller, von Röhrenbach im Emmental, in Moosseedorf.

29. Dezember 1980

Bodmer Offset, bisher in Zürich (SHAB Nr. 236 vom 8. 10. 1968, S. 2165). Neuer Sitz: Uitikon. Adresse: Zürcherstrasse 94. Neumessung des Geschäftsbereichs: Beratung und Beteiligungen im grafischen Gewerbe, insbesondere auf dem Gebiete des Offsetdrucks.

29. Dezember 1980

Schmid Fernmeldetechnik, in Zollikon, Fernmeldeanlagen (SHAB Nr. 293 vom 13. 12. 1972, S. 3195). Neue Direktoren mit Einzelunterschrift: Gian Bardola, von Sent, in Thalwil; Dr. Konrad Schmid, von Schlattigen TG, in Küssnacht, und Christine Schmid, von und in Zollikon.

29. Dezember 1980

Witwe Wäldli-Zryd, in Winterthur, Restaurationsbetrieb (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1935, S. 1786). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers und Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

Gottfried Müller-Fluck, in Winterthur, Vertretungen in Lebensmitteln (SHAB Nr. 238 vom 11. 10. 1948, S. 2742). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

Julius Meier, in Winterthur, Käse-, Butter- und Spezialehandlung (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1933, S. 2217). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers und Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

R. Ochsner, in Winterthur, Fotohandlung (SHAB Nr. 134 vom 11. 6. 1943, S. 1321). Diese Firma wird infolge Todes des Inhabers und Geschäftsaufgabe in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

Kreditschutzverein am Zürichsee und Umgebung, in Thalwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1949, S. 1577). Heinrich Hiestand, Walter Sigg und Heinrich Baumann, dieser infolge Todes, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des Vorstandes mit Kollektivunterschrift: René Künzler, von und in Thalwil, Präsident; Marie Meierhans, von und in Thalwil, Vizepräsidentin und Kassiererin, und Erwin Huber, von Horgen, in Thalwil, Aktuar. Präsident oder Vizepräsident führen Kollektivunterschrift mit dem Aktuar. Neue Adresse: Seestrasse 117.

29. Dezember 1980

Hans Ehrler, in Zürich, Werkstätte für Grabmalkunst (SHAB Nr. 115 vom 20. 5. 1948, S. 1398). Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Einzelfirma «Thomas Ehrler», in Zürich, erloschen.

29. Dezember 1980

Thomas Ehrler, in Zürich, Witellikerstrasse 5, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Thomas Ehrler, von Küssnacht am Rigi, in Hittnau. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Hans Ehrler», in Zürich, übernommen. Werkstätte für Grabmalkunst.

29. Dezember 1980

IBJ Finanz AG, in Zürich I (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3849). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Kazuo Mori, japanischer Staatsangehöriger, in Zürich.

29. Dezember 1980

Siedlungsgenossenschaft Winterthur und Umgebung, in Winterthur II (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1977, S. 2110). Kurt Nobs ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Willi Fivian ist nicht mehr Präsident, sondern nun Kassier der Verwaltung; er führt weiter Kollektivunterschrift. Neues Mitglied und Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift ist Max Wegmann, von Lindau, in Elgg. Präsident führt mit Aktuar oder Kassier Kollektivunterschrift. Neue Adresse: Auh Püntzen 37, Winterthur III.

29. Dezember 1980

Design-Agentur H. Ryffel + Partner, in Zürich 5, Kollektivgesellschaft, Verkauf auf Agenturbasis von Produkten der Inneneinrichtung (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3390). Neuer Wortlaut der Firma: **Design-Agentur Ryffel + Stettler**.

29. Dezember 1980

Terlinden & Co, in Küssnacht, Kommanditgesellschaft, Beteiligung an und Beratung von Unternehmen der Textil-Veredlung usw. (SHAB Nr. 247 vom 21. 10. 1980, S. 3433). Die Unterschrift von Hans Sachs ist erloschen.

29. Dezember 1980

Moore + Co, in Zürich 8, Kollektivgesellschaft, Bücherexperten (SHAB Nr. 292 vom 12. 12. 1980, S. 4042). Die Prokura von Hans Rudolf Steinegger ist erloschen.

29. Dezember 1980

St. Moos + Co, in Opfikon, Kommanditgesellschaft, Waren aller Art, insbesondere Textilien (SHAB Nr. 191 vom 17. 8. 1978, S. 2586). Der Kommanditist Rudolf E. Moos ist aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Prokura ist erloschen.

29. Dezember 1980

Willi Zimmermann, in Rüschlikon, Bahnhofstrasse 38, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Willi Zimmermann, von Ebnat-Kappel, in Rüschlikon. Einzelunterschrift ist erteilt an Marianne Zimmermann, von Ebnat-Kappel, in Rüschlikon. Bäckerei, Konditorei und Café.

29. Dezember 1980

Hasta, Annemarie Strahm, in Opfikon, Sägereistrasse 1, Glattbrugg, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Annemarie Strahm, von Oberthal, in Opfikon, Reisebüro.

29. Dezember 1980

Dr. Anton Aregger, in Zürich, Abwasserreinigungsanlagen (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1978, S. 1373). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. Dezember 1980

Stuedi Treuhand, in Zürich, Körnerstrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Urs Stuedi, von Deitingen und Grenchen, in Oberrieden. Betrieb eines Treuhänderbüros.

29. Dezember 1980

Arthur Steiert, in Zürich, Stauffacherstrasse 175, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Arthur Steiert, von Seengen, in Oberwil bei Bremgarten. Weinhandlung.

29. Dezember 1980

Asphalt-Emulsion AG, in Dietikon, Dichtungsmaterialien aller Art für das gesamte Bauwesen (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1979, S. 2573). Statuten am 10. 12. 1980 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

29. Dezember 1980

Handelsbank N.W., in Zürich I, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1980, S. 2145). Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Hans-Peter Bülmann, von Ruswil, in Illnau-Effretikon, und Karl Frühwirth, österreichischer Staatsangehöriger, in Zürich. Karsten Wegener, Prokurist, ist nun Bürger von Zürich.

29. Dezember 1980

Andair AG, in Andelfingen, Geräte, Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 128 vom 4. 6. 1980, S. 1898). Eduard Stucki, Präsident, sowie Hans-Sepp Riedo und Hans Herter, Mitglieder des Verwaltungsrates, zeichnen für das Gesamtunternehmen. Die Kollektivprokuren von Franz Baiker und Walter Zuber sind beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.

29. Dezember 1980

L. Künzle, in Winterthur, Messerschleif-Service für Hotel- und Grossbetriebe (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1949, S. 31). Diese Firma wird infolge Wegzugs des Inhabers in Anwendung von Art. 68 Abs. 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

Hübcher Dach AG, in Schlieren, Herstellung und Ausführung von Bedachungen aller Art usw. (SHAB Nr. 111 vom 13. 5. 1980, S. 1617). Die Generalversammlung vom 16. 12. 1980 hat das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 500, welche durch Verrechnung voll liberiert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 500.

29. Dezember 1980

Aktiengesellschaft für den Verkauf an Grossisten der Goldschmiede- und Juwelierbranche und gleichartiger Artikel-Unio-A-Erre, in Zürich 4 (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1980, S. 3865). Die Prokura von Kilian Uhlmann ist erloschen.

29. Dezember 1980

E + H Ing. Büro für Energie und Haustechnik AG, Zweigniederlassung in Winterthur. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Kantons Schaffhausen eingetragene Aktiengesellschaft «E + H Ing. Büro für Energie und Haustechnik AG», mit Sitz in Schaffhausen (SHAB Nr. 284 vom 3. 12. 1980, S. 3943), in Winterthur eine Zweigniederlassung errichtet. Adresse: Rudolfstrasse 17, in Winterthur I. Zweck der Gesellschaft: Führung eines Ingenieurbüros auf dem Gebiete der Energie- und Haustechnik; Planung, Herstellung, Bau und Vertrieb von Anlagen und Produkten der Energie-, Heizungs-, Lüftungs-, Klima-, Kälte-, Sanitär- und Verfahrenstechnik und ähnlicher Fachgebiete. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift: Alfred Gründler, von und in Schaffhausen, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Jakob Sturzenegger, von Reute AR, in Winterthur, Mitglied des VR.

29. Dezember 1980

Sulzer-General Atomic Wärmetauscher Aktiengesellschaft, in Winterthur I, Wärmetauscher für den Primärkreislauf von gasgekühlten thermischen Nuklearreaktoren und Brüttern usw. (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1980, S. 3037). Die Prokura von Jakob Haulte ist erloschen.

29. Dezember 1980

Albert Zollinger's Erben, in Fischenthal, Kollektivgesellschaft, Baugeschäft (SHAB Nr. 137 vom 15. 6. 1978, S. 1886). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind auf die neue Einzelfirma «Albert Zollinger, Bauunternehmen», in Fischenthal, übergegangen.

29. Dezember 1980

Albert Zollinger, Bauunternehmen, in Fischenthal, Töstalstrasse, Gibswil, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Albert Zollinger-Donatsch, von und in Fischenthal. Hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Albert Zollinger's Erben», in Fischenthal, übernommen. Baugeschäft.

29. Dezember 1980

Inter-Computer AG, in Zürich 8, Lochkartenmaschinen, elektronische Datenverarbeitungsanlagen usw. (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1977, S. 3274). Werner Rüedi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Die Gesellschaft ist nicht mehr im Hause Dufourstrasse 165, Zürich 8, domiziliert. (Eintragung von Amtes wegen mit Ermächtigung der Aufsichtsbehörde vom 12. 11. 1980.)

29. Dezember 1980

P. Rüegger & F. Keller, in Winterthur I, Kollektivgesellschaft, zahntechnisches Laboratorium (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1978, S. 294). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Paul Rüegger aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Alfred Keller als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Alfred Keller», in Winterthur, fortgesetzt.

29. Dezember 1980

Alfred Keller, in Winterthur, Rundstrasse 35, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfred Keller, von Winkel bei Bülach, in Winterthur I. Setzt das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «P. Rüegger & F. Keller», in Winterthur, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR fort. Zahntechnisches Laboratorium.

29. Dezember 1980

Serimag, Rolf P. Oberholzer, in Zürich, Leutschenbachstrasse 71, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf P. Oberholzer, von Zürich, in Hedingen. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an Irene Bachmann-Schweger, von Luzern, in Steinhausen. Produktion und Vertrieb von Stanzbuchstaben, Schriftzügen und Beschriftungen aller Art sowie Handel mit technischen Produkten.

29. Dezember 1980

Rudolf Stüssi AG, in Dällikon, Bauten und Bauteile aller Art usw. (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1979, S. 2314). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Guido Wolf, von Zürich, in Buchs ZH.

29. Dezember 1980

Kurt Himmel, Import und Export, in Kloten, Walliserstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Kurt Himmel, von Kleinandelfingen, in Kloten. Import und Export von Lederwaren aller Art.

29. Dezember 1980

Intertrade, U. P. Schaffner, in Zürich, Investitionsgüter (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1979, S. 2270). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergangs erloschen.

29. Dezember 1980

Emil A. Kradolfer, in Winterthur, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1951, S. 1507). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

29. Dezember 1980

Neuwiesen Immobilien-Aktiengesellschaft, in Winterthur I (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1980, S. 3037). Die Unterschrift von Jakob Haulte ist erloschen.

29. Dezember 1980

Elektro-Metal Kärster AG, in Zürich II (SHAB Nr. 246 vom 20. 10. 1980, S. 3414). Die Prokura von Roger Vannini ist erloschen.

29. Dezember 1980

Mella + Menzi AG, in Zürich 9, Industrieofenbau (SHAB Nr. 152 vom 2. 7. 1976, S. 1881). Neu hat Einzelprokura: Walter Demuth, von Hüntwangen, in Zürich.

29. Dezember 1980

A.C.U. AG für Computerdienstleistungen und Unternehmensberatung, in Zürich 7 (SHAB Nr. 157 vom 9. 7. 1979, S. 2190). Statuten am 23. 12. 1980 geändert. Durch Ausgabe von 250 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 500 000 erhöht worden. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 50 000 aus Gewinnvortrag liberiert worden. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000.

29. Dezember 1980

Evalor Beratungs- & Verwaltungs-AG, in Zürich 2, Vermögensverwaltung und Anlageberatung (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1980, S. 929). Neuer Direktor mit Einzelunterschrift ist Edgar A. Giger, von Sins, in Urdorf.

29. Dezember 1980

Inteco EDV AG, in Zürich 7, Computer-Hardware und Software usw. (SHAB Nr. 230 vom 1. 10. 1980, S. 3217). Neue Adresse: Buchholzstrasse 141, Zürich 7.

29. Dezember 1980

Sparkasse des Wahlkreises Thalwil, in Thalwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1949). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Erich Kappeler, von Rickenbach bei Wil, in Volketswil.

29. Dezember 1980

Rotronie AG, in Zürich 9, elektrische und elektronische Apparate usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1978, S. 2161). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Philipp Hall, seine Prokura ist erloschen. Neue Adresse: Badenerstrasse 435, in Zürich 3.

29. Dezember 1980

Kalif Seidenteppeiche Galerie AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1980, S. 2621). Ernst Zimmerli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

29. Dezember 1980

Schneider Medintag AG, in Zürich 7, Ärzte- und Spitalbedarfsartikel (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1980, S. 3333). Neu hat Einzelprokura Heliane Canepa, von Richterswil, in Rüschlikon.

29. Dezember 1980

Guido W. Sauter AG, in Winkel bei Büllach, Apparate, Ausstattungen und Verfahren in den Bereichen Zeichen-Konstruieren usw. (SHAB Nr. 176 vom 30. 7. 1980, S. 2552). Neu hat Einzelprokura: Max Hilber, von Flawil und Winterthur, in Bassersdorf.

29. Dezember 1980

Fresco AG, Zweigniederlassung in Zürich 3 (SHAB Nr. 55 vom 6. 3. 1980, S. 745), chemisch-technische Baustoffe usw., mit Hauptsitz in Berneck. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

29. Dezember 1980

Grundig (Schweiz) AG, in Kloten, elektrotechnische Geräte (SHAB Nr. 188 vom 13. 8. 1980, S. 2721). Die Prokura von Kurt Max Münch ist erloschen.

29. Dezember 1980

Kasag Zürich, in Zürich 9, Aktiengesellschaft, Entwicklung, Planung und Herstellung von Apparaten und Anlagen verfahrenstechnischer Natur usw. (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1978, S. 1793). Statuten am 11. 12. 1980 geändert. Durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 900 000, zerlegt in 900 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert.

29. Dezember 1980

Peter Schmoker AG, in Dänikon, Übernahme von Vertretungen usw. (SHAB Nr. 22 vom 27. 1. 1978, S. 269). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 12. 12. 1980 hat sich diese Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Peter Schmoker AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator ist: Peter Schmoker. Er führt seine Einzelunterschrift nicht mehr als einziges Mitglied des Verwaltungsrates, sondern nun als Liquidator.

29. Dezember 1980

Keso AG, in Richterswil, mechanische Werkstätte (SHAB Nr. 66 vom 19. 3. 1980, S. 900). Fritz Gamp ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Willi Naur sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift Eric Zürcher, von Rüderswil, in Richterswil, er zeichnet ausschliesslich mit Ernst Keller-Volper, Präsident des VR, oder mit Ernst Paul Keller-Amster, Vizepräsident des VR.

29. Dezember 1980

BIB Treuhand AG, vormals Bank in Baden, in Zürich 1 (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1978, S. 2653). Dr. Max Trachsler ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Eberhard Huser, Mitglied des VR, nun Präsident desselben; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Ernst Küng; seine Prokura erloschen.

29. Dezember 1980

Infocore AG, in Zürich 9, Computer und periphere Geräte usw. (SHAB Nr. 233 vom 5. 10. 1979, S. 3153). Statuten am 23. 12. 1980 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

29. Dezember 1980

Planal AG (Planal SA) (Planal Ltd), in Thalwil, See- strasse 185, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 23. 12. 1980. Zweck: Entwicklung, Herstellung und Erwerb von EDV-Systemen oder ähnlichen Systemen der Datenverarbeitung, deren Vertrieb und Verwertung, Übernahme und Ertelung von Vertretungen und Lizenzen sowie Beratung und Koordination ähnlicher Unternehmen. Grundkapital: Fr. 1 000 000, voll liberiert, 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat) 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: William W. Scott, von Zollikon, in Wädenswil, Präsident; Andrea Rüedi, von Thuisis, in Meilen, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern - Berne - Berna

Büro Aarberg

29. Dezember 1980

Usego AG, Zweigniederlassung Lyss, in Lyss, Grosshandelsunternehmen des Lebensmittelhandels (SHAB Nr. 108 vom 9. 5. 1980, S. 1578). Mit Hauptsitz in Olten. Neu führt Kollektivprokura zu zweien Ernst Aebi, von Heimiswil, in Zürich.

29. Dezember 1980

Immobilien Walter Stutz, bisher in Bern (SHAB Nr. 304 vom 31. 12. 1975, S. 3458). Die Firma hat den Sitz nach Meikirch verlegt. Inhaber ist Walter E. Stutz, von Hombrechtikon und Turbenthal, nun in Meikirch. Vermittlung von und Handel mit Liegenschaften. Weissenstein 22G.

Büro Bern

29. Dezember 1980

«Winterthur» Schweizerische Versicherungs-Gesellschaft, Zweigniederlassung Bern, in Bern (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1980, S. 1687). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Die Unterschrift von Dr. Ulrich Vollenweider ist erloschen. Einzelunterschrift ist erteilt worden an Dr. Edwin Blöchliger, von Goldingen, in Wil SG.

29. Dezember 1980

A. Bill AG, in Wabern, Gemeinde Köniz, Hoch- und Tiefbauunternehmung usw. (SHAB Nr. 144 vom 24. 6. 1975, S. 1741). Einzelprokura mit erweiterten Befugnissen gemäß Art. 459 Abs. 2 OR ist erteilt worden an Ulrich Brunner, von Laupersdorf, in Wabern, Gemeinde Köniz.

29. Dezember 1980

Sesag Electronic Sound AG, bisher in Kirchberg BE (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1978, S. 208). Die Generalversammlung vom 9. Dezember 1980 hat die Sitzverlegung nach Bern und die Firmaänderung in **Sesag AG** beschlossen. Die Statuten wurden revidiert. Die Gesellschaft bezweckt: An- und Verkauf von Waren aller Art. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften und Grundstücke erwerben. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 8. Oktober 1976 und wurden am 12. April 1977 revidiert. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Es ist inzwischen durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft von Fr. 30 000 voll liberiert worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Peter Widmer, von Heimiswil, in Särswil, Gemeinde Wohlen bei Bern (neu); er führt Einzelunterschrift. Hans-Rudolf Ryser ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Geschäftsdomicil: Effingerstrasse 55.

29. Dezember 1980

Pneu Egger AG, Aarau, Zweigniederlassung Bern, in Bern (SHAB Nr. 250 vom 24. 10. 1980, S. 3478), mit Hauptsitz in Aarau. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Anton Matter, von Witterswil, in Pratteln.

29. Dezember 1980

Temporent AG, in Bern, Zurverfügungstellung temporärer Arbeitskräfte usw. (SHAB Nr. 136 vom 14. 6. 1977, S. 1950). Peter Anker ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führt die Unterschrift nicht. Heinz Hofler ist nun einziges Mitglied des VR (bisher Präsident); er führt weiterhin Einzelunterschrift.

29. Dezember 1980

Ampro AG (Ampro SA) (Ampro Ltd.) (Ampro Inc.), in Bern. Mit Statuten vom 15. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Vertretung von Gesellschaften sowie Handel mit deren Produkten. Die Gesellschaft kann Liegenschaften renovieren, erwerben und veräußern sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Peter Gfeller, von Bern, in Muri bei Bern, Präsident; Heinz Friedli, von Ursenbach, in Niederrangen, Gemeinde Köniz, und Walter Glauser, von Muri bei Bern, in Ittigen, Gemeinde Bolligen; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Belpstrasse 69, c/o Treuhandbüro P. Gfeller.

29. Dezember 1980

Trans Maris AG, in Bern, Herstellung und Vertrieb von Wasserfahrzeugen usw. (SHAB Nr. 126 vom 2. 6. 1977, S. 1806). Peter Bieri und Dr. Pierre Gygi sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

29. Dezember 1980

Kontroll & Revisions AG, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 187 vom 12. 8. 1980, S. 2701), mit Hauptsitz in Basel. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Walter Meister, von Matzendorf, in Zürich.

29. Dezember 1980

Fred Rosat AG, in Bern, Projektierung und Ausführung von sanitären Installationen (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1980, S. 346). Der VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus Hans Blümlein, Präsident (bisher Vizepräsident); Fred Rosat (bisher Präsident), und Edith Blümlein, von Langnau im Emmental, in Bern (neu); sie führen Einzelunterschrift. Silvia Rosat-Blatter ist aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen.

29. Dezember 1980

OCG AG Organisation für Chemie und Galenik, in Bern. Mit Statuten vom 19. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Herstellung und Verkauf von pharmazeutischen und chemischen Produkten. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben und veräußern sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört einzig an: Hans Peter Walter, von Löhningen, in Bern; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Bottigenstrasse 6, bei Advokat und Notariat Dr. Meyer & Cie.

29. Dezember 1980

Galenica Holding AG, in Bern (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1980, S. 2818). Es wurden weitere 70 000 auf den Inhaber lautende Partizipationsscheine zu Fr. 100 ausgegeben, die einen verhältnismässigen Anteil am Reingewinn und am Liquidationserlös gemäss den statistischen Bestimmungen gewähren. Insgesamt bestehen nun 125 000 Partizipationsscheine zu Fr. 100.

29. Dezember 1980

Bernische Treuhand AG, in Bern (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1974, S. 2310). Die Generalversammlung vom 18. Dezember 1980 hat die Statuten revidiert. Das Grundkapital von Fr. 100 000 wurde auf Fr. 400 000 erhöht durch Ausgabe von 600 Namenaktien zu Fr. 500. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 25 000 durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft liberiert. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 500. Neue Zweckumschreibung: Übernahme jeder Art Treuhandfunktionen, insbesondere Buchführung und Abschlussberatung, Kontrollstellmandate und andere Revisionen, Expertisen und Analysen, Steuerberatung, Unternehmensberatung, Liegenschafts- und Vermögensverwaltung, Führung von Verbands-Sekretariaten, EDV- und Organisationsberatung, Sachwalter-, Liquidations-, Erbteilungs- und Geschäftsführungsmandate. Sie kann sich an Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Heinz Büchmann, von Russwil, in Grafenried. Neues Geschäftsdomicil: Länggässstr. 7.

Büro Biel - Bureau de Bienne

24 décembre 1980

Sergio Taddéi S.A., à B i e n n e, réalisation de tous travaux de carrelage, de béton lavé, de terrazzo, ainsi que la construction de cheminées (FOSC du 7. 3. 1975, no 55, p. 622). Edouard Walter, de Mümliswil, à Bienne, a été nommé fondé de pouvoirs avec signature collective à deux.

24. Dezember 1980

Alfred Müller, in Biel, Betrieb einer Druckerei (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1962, S. 3596). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die zu gründende Aktiengesellschaft «Imprima Alfred Müller AG», in Biel, gemäss Bilanz per 30. November 1980, gelöscht.

29 décembre 1980

Husa S.A., précédemment à B i e n n e, fabrication et commerce inclus importation et exportation de montres, bijouterie et articles d'argent (FOSC du 11. 7. 1973, no 159, p. 1965). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 18 décembre 1980, la société a décidé de transférer son siège social à E v i l a r d. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Locaux: route Principale 38, c/o Fiduciaire Henri Gauchat.

29. Dezember 1980

Arnet Bau AG Biel, in Biel. Mit Statuten vom 23. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, den Handel mit Kiesmaterialien aller Art, den Erwerb, sowie die Überbauung, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken. Sie kann sich in Verfolgung des Gesellschaftszweckes an andern Unternehmen und an Überbauungen beteiligen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt vom Mitgründer Heiner Anton Arnet, in Ipsach, gewisse Aktiven und Passiven laut Übernahmebilanz per 1. Oktober 1980 und Sacheinlagevertrag vom 23. 12. 1980, wonach die Aktiven Fr. 663 300.90 und die Passiven Fr. 484 607 betragen, so dass sich ein Aktivenüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 178 693.90 ergibt. Davon werden Fr. 100 000 auf das Grundkapital angerechnet. Die Einberufung der Generalversammlung erfolgt durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Heiner Anton Arnet, von Endlebuch, in Ipsach, Präsident; Georg Mori, von Lyss, in Zollikofen, Sekretär, und Margrit Kahr, von Sarmenstorf AG, in Oberentfelden. Heiner Anton Arnet zeichnet einzeln, die übrigen Mitglieder des Verwaltungsrates kollektiv zu zweien unter sich. Geschäftsdomicil: Madretschstrasse 10.

29. Dezember 1980

Katharina Mola-Känel, in Biel. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Katharina Mola-Känel, von Barmen, in Biel. Betrieb des Restaurants «Salzhaus». Aarbergstrasse 2.

29. Dezember 1980

Maria Jenni, in Biel. Inhaberin der Firma ist Maria Jenni, von Homberg, in Biel. Betrieb der Bar «Le Jean Bar». Collègeasse 5.

Büro Erlach

29. Dezember 1980

Grotschi-Organisation, H. Schwab, in I n s, Vermittlung und Management von Orchestern, Musikern und Artisten (SHAB Nr. 239 vom 13. 10. 1975, S. 2741). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Fraubrunnen

29. Dezember 1980

Makon AG, in Jegenstorf. Herstellung und Vertrieb von Metallwaren und Apparaten (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1979, S. 3749). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Die Firma lautet nun: **Carrosserie Baumgartner Jegenstorf AG**. Neuer Zweck: Betrieb einer Carrosseriewerkstatt. Urs Roth ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einziger Verwaltungsrat ist neu Denis Baumgartner, von Trub, in Jegenstorf; er zeichnet einzeln. Neues Domicil: Bernstrasse 31, c/o Denis Baumgartner.

Büro Interlaken

29. Dezember 1980

Gebr. Goetz AG, in I n t e r l a k e n, Fabrikation und Installationen sowie Handel mit kalte-, wärme- und klimatechnischen Solar- und Wärmepumpen usw. (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1978, S. 3946). Kollektivprokura wird erteilt an Gottfried Egger, von Ringgenberg, in Matten. Er zeichnet kollektiv mit dem Präsidenten oder dem Sekretär.

Bureau de Montier

29 décembre 1980

Francis Guillaume S.A., à P e r r e f i t t e, exploitation d'un atelier de mécanique générale (FOSC du 8. 3. 1977, no 56, p. 764). Suivant acte authentique du 22 décembre 1980, la société a porté son capital social de fr. 50 000 à fr. 150 000 par l'émission de 100 actions de fr. 1000 chacune, nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Le capital action est actuellement de fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré.

29 décembre 1980

Delvina Création S.à r.l., à T a v a n n e s, posage, emboîtement et terminage d'horlogerie (FOSC du 14. 4. 1975, no 85, p. 962). Suivant acte authentique du 19 décembre 1980, la société a décidé sa dissolution. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

Büro Thun

29. Dezember 1980

Bachmann & Co. AG, Handelsvertretungen, in Steffisburg. Handelsvertretungen aller Art (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1979, S. 675). Hans Theo Mahir, Vizepräsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Zum neuen Vizepräsidenten wurde das bisherige VR-Mitglied Roland Bachmann ernannt. Er führt wie bis anhin Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat wurde Bernhard Bachmann, von Thun und Buchholterberg, in Thun, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien.

29. Dezember 1980

Fritz Michel, in Gwatt, Gemeinde Thun, Gas- und Wasserinstallationsgeschäft, An- und Verkauf von Liegenschaften (SHAB Nr. 106 vom 8. 5. 1962, S. 1351). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Peter Michel», in Gwatt, Gemeinde Thun, übernommen.

29. Dezember 1980

Peter Michel, in Gwatt, Gemeinde Thun, Inhaber der Firma ist Peter Michel, von Bern, in Thun. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Fritz Michel», in Gwatt, Gemeinde Thun. Gas- und Wasserinstallationsgeschäft; An- und Verkauf von Liegenschaften. Gwattstrasse 107.

Luzern - Lucerne - Lucerna

29. Dezember 1980

Geram Verwaltungs AG (Geram Administration SA) (Geram Administration Inc.) (Geram Administration Ltd) (Geram Administration Inc.), in Luzern, Sempacherstrasse 1, bei Opes Treuhander AG, 6002 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 23. 12. 1980. Zweck: Verwaltung eigenen und fremden Vermögens aller Art; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Rechten und Lizenzen; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich, sofern die Adressen der Aktionäre bekannt sind. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Erwin Kunz, von Grosswangen und Emmen, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Mitglied: Werner Thali, von Hitzkirch, in Luzern. Sie zeichnen einzeln.

29. Dezember 1980

Ingenieure WSB, G. Wyssling, E. Scherer, V. Blättler, J. Hofer, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Kollektivgesellschaft, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1978, S. 3627). Weiteres Geschäftslokal in Stans, Poststrasse 6. Die Adresse des Geschäftslokales in Samen lautet nun: Poststrasse 5.

29. Dezember 1980

Cobau AG, in Luzern, Bauunternehmung (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1980, S. 784)

Coco Bau AG, in Luzern (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1980, S. 528) Neue Adresse: Meisenweg 5, 6006 Luzern.

29. Dezember 1980

Free Work Luzern AG, in Luzern, Zurverfügungstellung von Arbeitskräften (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1978, S. 3895). Neue Adresse: Zentralstrasse 18, 6003 Luzern.

29. Dezember 1980

F. Kuster AG Luzern, in Luzern, sanitäre Installationen usw. (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1977, S. 2466). Alphons Schnyder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

29. Dezember 1980

Massey-Ferguson AG, in Luzern, internationaler Handel mit Maschinen usw. (SHAB Nr. 104 vom 5. 5. 1980, S. 1503). Georges D. Bornet, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Steinhausen.

29. Dezember 1980

Massey-Ferguson Marketing Services AG in Liq., in Luzern, aufgelöst (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1978, S. 3342). Georges D. Bornet, Liquidator, wohnt nun in Steinhausen.

29. Dezember 1980

Ch. Rey & Cie., in Luzern, Inkasso usw. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 79 vom 4. 4. 1963, S. 972). Die Kommanditistin Hedy Blätter-Frei ist am 15. Oktober 1980 infolge Todes ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 2000 sowie ihre Prokura sind erloschen. Neuer Kommanditist mit einer Kommanditums von Fr. 2000 ist Hans Maier, von und in Luzern. Die Firma lautet nun: **Ch. Rey & Cie., Inkasso- und Sachwalterbüro**. Neuer Zweck: Betrieb eines Inkasso- und Sachwalterbüros. Einzelprokura wurde erteilt an Rita Rüegg, von Rothrist, in Luzern.

29. Dezember 1980

Rolupharma AG, in Luzern, pharmazeutische Produkte (SHAB Nr. 221 vom 21. 9. 1978, S. 2922). Die Prokura von Eleonora von Rotz-Wiget ist erloschen. Neue Adresse: Pilatusstrasse 14, bei Fides Treuhandgesellschaft.

29. Dezember 1980

Sauerstoff- & Wasserstoff-Werk A.G. Luzern (Usines d'Oxigène & d'Hydrogène S.A. Lucerne), in Luzern (SHAB Nr. 214 vom 12. 9. 1980, S. 3018). Statutenänderung vom 22. Dezember 1980. Das Grundkapital von Fr. 12 000 000 wurde durch Ausgabe von 4000 Namenaktien zu Fr. 500 um Fr. 2 000 000 auf Fr. 14 000 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde voll liberriert durch Entnahme von Fr. 2 000 000 aus zur Verfügung der Generalversammlung stehenden Reserven. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 14 000 000, eingeteilt in 28 000 Namenaktien zu Fr. 500.

29. Dezember 1980

Neckermann Management Consultants AG., in Weggis (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1980, S. 2219). Statutenänderung vom 22. Dezember 1980. Die Firma lautet nun: **Nmc-Management College AG**. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache.

29. Dezember 1980

Gipsergeschäft Wolhusen-Markt AG, in Werthenstein (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1980, S. 2806). Statutenänderung vom 23. Dezember 1980. Die Firma lautet nun: **Josef Wicki, Gipsergeschäft AG, Wolhusen-Markt**. Eine weitere Änderung berührt keine publikationspflichtige Tatsache.

29. Dezember 1980

Josef Bucher Treuhand AG, in Willisau-Stadt (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1979, S. 3106). Statutenänderung vom 16. Dezember 1980. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Kriens verlegt. Adresse: Oberhusweg 9, 6010 Kriens. Bruno Achermann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er zeichnet nun als Geschäftsführer kollektiv zu zweien. Demnach wurde seine Unterschrift geändert. Josef Bucher, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat. Er zeichnet weiterhin einzeln. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Georg Fellmann, von Schötz, in Kriens und Hilde Bucher, von Schötz, in Kriens.

Schwyz - Schwyz - Schwytz

29. Dezember 1980

Stäubli Holding AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. 12. 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an Industrie- und Handelsunternehmen, namentlich solchen der Stäubli-Gruppe sowie die Errichtung und Finanzierung solcher Unternehmen; sie kann Liegenschaften erwerben, vermieten und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 900 000, eingeteilt in 900 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch einge-

schriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Othmar Stäubli, Präsident; Gérard Stäubli, Vizepräsident, beide von und in Horgen; Robert Stäubli, von Horgen, in Freienbach; Anthony Stäubli, von Horgen, in Zollikon; Jacques de Germond-Stäubli, französischer Staatsangehöriger, in Menthon-St-Bernard (F), und Werner Frick, von Hausen am Albis, in Rüti ZH. Sekretär des Verwaltungsrates, diesem jedoch nicht angehörend, ist Heinz Winkler, von Islikon und Horgen, in Horgen; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Postgebäude.

29. Dezember 1980

Stäubli International AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. 12. 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die vertikale und horizontale Koordination und Integration der zentralen Funktionen der in Entwicklung, Herstellung und Verkauf von und Handel mit Textilmaschinen und Apparaten tätigen Stäubli-Firmengruppe im In- und Ausland; die Optimierung des gruppeninternen und externen Geschäfts, des grenzüberschreitenden Marketings und der Gruppenexpansion, einschliesslich der Entwicklung von und des Handels mit Patenten und Verfahren (Lizenzen); sie kann Liegenschaften erwerben, vermieten oder veräussern und sich bei andern Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Gérard Stäubli, von und in Horgen, Präsident und Generaldirektor; Anthony Stäubli, von Horgen, in Zollikon, Generaldirektor, und Jacques de Germond-Stäubli, französischer Staatsangehöriger, in Menthon-St-Bernard (F), Generaldirektor. Sekretär des Verwaltungsrates, diesem jedoch nicht angehörend, ist Heinz Winkler, von Islikon und Horgen, in Horgen; er ist Direktor und führt Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Postgebäude.

29. Dezember 1980

Stäubli Immobilien AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. 12. 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung, den Erwerb und die Finanzierung von sowie den Handel mit Immobilien aller Art. Die Gesellschaft kann sich bei andern Unternehmen beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Gérard Stäubli, von und in Horgen, Präsident; Anthony Stäubli, von Horgen, in Zollikon, und Jacques de Germond-Stäubli, französischer Staatsangehöriger, in Menthon-St-Bernard (F), Sekretär des Verwaltungsrates, diesem jedoch nicht angehörend, ist Heinz Winkler, von Islikon und Horgen, in Horgen; er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Postgebäude.

29. Dezember 1980

Boothafen Seestadt AG, in Altendorf. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 15. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb des Boothafens «Seestadt» sowie die Erstellung, den Unterhalt und den Betrieb von weiteren Hafenanlagen. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Vertretungen übernehmen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift Hans-Peter Odermatt-Knobel, von Dallenwil, in Altendorf, an. Domizil: Pfarrweid.

29. Dezember 1980

Josef Kälin, in Egg, Gemeinde Einsiedeln. Sägewerk und Holzhandlung (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1955, S. 844). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

29. Dezember 1980

Peter Kälin, in Egg, Gemeinde Einsiedeln. Inhaber dieser Firma ist Peter Kälin-Freyer, von Einsiedeln, in Egg, Gemeinde Einsiedeln. Betrieb eines Sägewerkes und Herstellung von Betonschalungstafeln. Nauern.

29. Dezember 1980

Erich Blattmann, in Wollerau, Handel mit Textilbändern und Schleudertüchern (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1979, S. 2235). Die Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

29. Dezember 1980

Kraftwerk Feusisberg AG, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1975, S. 163). Helmut Zurbuchen, Othmar Hiestand und Josef Portmann sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Willy Notter, bisher Präsident, ist nun Vizepräsident des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurden Alfred Deutsche, von Appenzell, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Präsident, und Jakob Bürgi, von Feusisberg, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, sowie Karl Bachmann, von Feusisberg, in Schindellegi, Gemeinde Feusisberg, als Mitglieder in den Verwaltungsrat gewählt. Präsident Alfred Deutsche führt Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: c/o Gemeindekanzlei.

29. Dezember 1980

Walter Wild AG Bauunternehmung, in Reichenburg. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 23. Dezember 1980 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten aller Art, auch als Generalunternehmerin sowie Handel mit Baumaterialien; sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt die Übernahme von Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Walter Wild Unternehmungen», in Reichenburg, zum Preise von maximal Fr. 800 000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Wild, Präsident, und Verena Wild, beide von Appenzell, in Reichenburg. Domizil: Bahnhofstrasse 39.

29. Dezember 1980

Walter Wild AG Restaurationsbetriebe, in Reichenburg. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 23. Dezember 1980 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Führung von Restaurationsbetrieben. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen und Grundstücke erwerben und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt die Übernahme von Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Dancing Bahnhofli, Walter Wild-Rust», in Reichenburg, zum Preise von maximal Fr. 500 000. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Wild, Präsident, und Verena Wild, beide von Appenzell, in Reichenburg. Domizil: Bahnhofstrasse 39.

29. Dezember 1980

Franz Bütler-Beutler, Hotel Klösterli, in Rigi Klösterli, Gemeinde Arth. Inhaber dieser Firma ist Franz Bütler-Beutler, von Auw AG, in Rigi Klösterli, Gemeinde Arth. Einzelprokura wird erteilt an Annamaria Bütler-Beutler, von Auw AG, in Rigi Klösterli, Gemeinde Arth. Hotel- und Restaurationsbetrieb.

Nidwalden - Nidwald - Untervald Sottoselva

29. Dezember 1980

Reisetex AG, in Stans, Betrieb und Verwaltung von Gastwirtschaftsunternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1976, S. 3763). Hermann Johannes Witmaar, Delegierter, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat und zugleich zur Delegierten gewählt: Marja C. H. Witmaar-Van'T Wout, holländische Staatsangehörige, in Amsterdam (NL); sie zeichnet einzeln. Neu wurde Einzelunterschrift erteilt an: Willem Smit, holländischer Staatsangehöriger, in Parpan, Geschäftsführer.

29. Dezember 1980

Futura Engineering AG, in Stansstad, Verwertung von Patenten und Erfindungen usw. (SHAB Nr. 243 vom 17. 10. 1979, S. 3289). Neues Domizil: Unter Schilt, bei Hans-Jörg Peter, 6362 Fügen-Stansstad.

29. Dezember 1980

Hans Christen, Gasthaus Rössli, in Stansstad (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1957, S. 3438). Die Einzelfirma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

29. Dezember 1980

Oswald Risi, in Buochs, Holzbau- und Transportunternehmung usw. (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1966, S. 4145). Die Einzelfirma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Zug - Zoug - Zugo

Berichtigung

Sika Finanz AG, in Baar, Beteiligung an Unternehmungen aller Art usw. (SHAB Nr. 291 vom 11. 12. 1980, S. 4027). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. November 1980 wurde das Vorzugsrecht der Inhaberaktien aufgehoben. Das Aktienkapital von Fr. 40 000 000 ist somit eingeteilt in 40 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 80 000 Namenaktien zu Fr. 250.

29. Dezember 1980

SAC-Holding AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1978, S. 3906). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 19. Dezember 1980 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun: **SAC AG**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen der Industrie und des Handels, Erwerb und Verwaltung von Wertpapieren oder Liegenschaften. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 14. 7. 1976 und wurden am 23. 11. 1978 letztmals revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Arthur Wanner, Präsident; Johann Andri und Peter Lüscher sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Dr. Thomas Wartmann, von Bauma, in Mülligen. Domizil: Baarerstrasse 43, c/o G. Rensch, Treuhander, 6300 Zug.

29. Dezember 1980

Itsu-Befestigungstechnik AG, in Steinhausen. Gross- und Kleinhandel mit Befestigungsteilen aller Art usw. (SHAB Nr. 242 vom 16. 10. 1979, S. 3271). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 350 000 auf Fr. 1 050 000 erhöht durch Ausgabe von 200 Stamm-Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 Vorzugs-Namenaktien zu Fr. 1000, welche Anspruch auf eine Vorzugsdividende von 7,5% brutto haben. Fr. 500 000 des Erhöhungsbetrages wurden bar und Fr. 200 000 durch Verrechnung mit Forderungen gegenüber der Gesellschaft liberriert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 050 000, eingeteilt in 550 Stamm-Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 Vorzugs-Namenaktien zu Fr. 1000. Neu in den Verwaltungsrat, ohne Zeichnungsbefugnis, wurde gewählt: Erwin Staub, von Zürich und Menzingen, in Mönchaldorf.

29. Dezember 1980

Logistics Management AG, in Zug, Beratung und Übernahme von Management-Funktionen usw. (SHAB Nr. 292 vom 13. 12. 1979, S. 3908). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. Dezember 1980 wurden die Statuten generell revidiert. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Entwicklung, Herstellung und Verkauf von elektronischen und mechanischen Geräten und kompletten Systemen inkl. Software sowie Beratungstätigkeit usw. Die bisherigen 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 wurden in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen nun durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Die übrigen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.

29. Dezember 1980

Holtmed Scanning Services AG, in Zug, Dienstleistungen im Bereich der Medizin usw. (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1980, S. 4152). Hermann Klausner, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Jak Barbut, als Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist somit erloschen, sowie Hans Konrad Rahn, von und in Zürich, als Vizepräsident, und Werner Schmid, von Zürich, in Hünenberg, beide ebenfalls mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Dezember 1980

Cameo AG, in Zug, Beratungstätigkeit im Ingenieurwesen usw. (SHAB Nr. 122 vom 28. 5. 1980, S. 1804). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 500.

29. Dezember 1980

CTS Oil Trade AG, in Zug, Handel mit Erdölprodukten usw. (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1980, S. 932). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. Oktober 1980 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 101 000 erhöht durch Ausgabe von 510 Inhaberaktien zu Fr. 100, welche durch Verrechnung mit einem Guthaben an die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 101 000, eingeteilt in 1010 Inhaberaktien zu Fr. 100. Dr. Marc Benhuri ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Erwin Tautner, österreichischer Staatsangehöriger, in Percholdsdorf (A).

29. Dezember 1980

Roycan Finanz AG, in Zug, Durchführung und Vermittlung von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 225 vom 25. 9. 1980, S. 3154). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

29. Dezember 1980

Skipper Products SA, in Zug, Kauf und Verkauf usw. aller Arten elektronischer Geräte usw. (SHAB Nr. 218 vom 17. 9. 1980, S. 3070). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun **Erebus AG**.

29. Dezember 1980

Tonmet AG, in Zug, Handel mit Metallen und Chemikalien usw. (SHAB Nr. 121 vom 27. 5. 1980, S. 1787). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen wurden davon nicht betroffen.

29. Dezember 1980

Stopine Aktiengesellschaft, in Baar, Erwerb und Verkauf von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1980, S. 2372). Zum Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde ernannt: Dr. Ernst K. Pfenniger, seine Prokura ist somit erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Heinz Hedinger, von Hedingen, in Walchwil, und Reto Derungs, von Zürich, in Zug.

29. Dezember 1980

Société Anonyme de Gestion d'Entreprise et de Transports Sagetra, in Zug, Ankauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1967, S. 2132). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Dezember 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die bisherigen 11 250 Namenaktien zu Fr. 100 wurden in 11 250 Inhaberaktien zu Fr. 100 umgewandelt. Das Aktienkapital von Fr. 1 125 000 ist nun eingeteilt in 11 250 Inhaberaktien zu Fr. 100.

29. Dezember 1980

Tegimenta AG, in Risch, Herstellung, Verarbeitung und Verwertung chemischer, pharmazeutischer und verwandter Produkte usw. (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2132). Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Elmar Zeising, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), und Jörg Zimmermann, von Aetigkofen, in Zürich. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Günther Gut, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Er zeichnet nicht mehr einzeln, sondern kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Dr. Peter Wiget, von Schwyz, in Küssnacht a.R.

29. Dezember 1980

AES AG, in Zug, Handel mit elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1979, S. 2352). Walter F. Steel, Präsident, und George Hurlburt, Delegierter, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Zum neuen Präsidenten des Verwaltungsrates wurde gewählt: Max W. Ziesack, nun wohnhaft in Zug, bisher Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor. Er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu in den Verwaltungsrat, mit Einzelunterschrift, wurden gewählt: John Leng, kanadischer Staatsangehöriger, in Montreal (Kanada), und Raymond G. R. Glover, englischer Staatsangehöriger, in Brüssel (Belgien).

29. Dezember 1980

Apem Engineering AG, in Zug, Planung und Beratung auf dem Gebiet des Ingenieurwesens usw. (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1978, S. 2720). Neu in den Verwaltungsrat, mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurden gewählt: Christopher J. Warren, britischer Staatsangehöriger, in London (GB), und Walter Tröhler, von Mühleberg, in Zürich. Hans Rudolf Suter, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

29. Dezember 1980

Alex Synn AG, in Hünenberg, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Kauf und Verkauf sowie Vermittlung von Industriedesign und technischem Know-how; Übernahme von in- und ausländischen Vertretungen der Werke von Designern und Entwicklungswerkstätten; Kauf und Verkauf sowie Vermittlung von Patenten, Lizenzen und Design-Werken verschiedener Art. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Walter Zwick-Wigganhaus, von Fruthwilten TG, in Lenzburg. Domizil: Dersbachstrasse 70, c/o Dr. Richard Meier, Post 6330 Cham, Hünenberg.

29. Dezember 1980

Limpex AG, in Zug, Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Herstellung von und Handel mit Produkten für die Automobilindustrie, im besonderen Bestandteile für die Innenausstattung, und ferner Erbringung der damit zusammenhängenden Beratungs- und Service-Leistungen; Erwerb, Nutzung und Verwaltung von Patenten, Lizenzen, Markenrechten und Know-how; Übernahme von Vertretungen und Durchführung von Kommissions- und Finanzierungsgeschäften sowie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 23. Dezember 1980 und Übernahmebilanz per 30. September 1980 übernimmt die Gesellschaft von der **Limpex GmbH**, Zug, sämtliche Aktiven und Passiven, wobei die Aktiven Fr. 253 372.20 und die Passiven Fr. 175 751.50 betragen, so dass sich ein Aktivüberschuss von Fr. 77 620.70 ergibt; davon werden Fr. 50 000 auf das Aktienkapital angerechnet. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Peter Uhlmann, von Schaffhausen, in Zürich, Präsident, und Helmut F. Groner, von Schaffhausen, in Allenswiden, Gemeinde Baar. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Zeughausgasse 7a, c/o Helmut F. Groner, 6300 Zug.

29. Dezember 1980

Limpex GmbH, in Zug, Herstellung von und Handel mit Produkten für die Automobilindustrie usw. (SHAB Nr. 288 vom 8. 12. 1978, S. 3795). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung der Firma kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Steuerbehörden noch ausstehen. Aktiven und Passiven sind an die **Limpex AG**, in Zug, übergegangen.

29. Dezember 1980

Müller Gartengestaltung/Pflege, in Cham, Inhaber der Firma ist Franz-Josef Müller, von Walchwil, in Cham. Gartengestaltung und Pflege; Betrieb einer Gärtnerei; Handel mit Gartengeräten und Gartenbaustoffen. Einzelunterschrift ist erteilt an Rosmarie Müller-Rossi, von Walchwil, in Cham. Langrütli, Rothaus, 6330 Cham.

29. Dezember 1980

L. & T. & G. Mastel, in Baar, Ausführung von Bauarbeiten usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1978, S. 322). Luigi Mastel, Gesellschafter, wohnt nun in Neuägen, Gemeinde Unterägeri.

29. Dezember 1980

Montana-Immobilien und Handels AG, Luzern, bisher in Luzern (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1974, S. 220). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Die Firma lautet nun: **Montana-Immobilien und Handels AG**, Zug. Zweck: An- und Verkauf von Liegenschaften, Erstellung, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Handel mit Waren aller Art, Beteiligung an gleichartigen oder ähnlichen Unternehmungen, Durchführung von Finanzierungen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. 9. 1964 und wurden am 21. 12. 1973 letztmals revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Rolf Ernst Hack ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt. Josef Fuchs, von Oberiberg, in Kriens, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, weiterhin mit Einzelunterschrift. Domizil: Aegeristrasse 71, c/o Trebag AG, 6300 Zug.

29. Dezember 1980

Inter Petrochemical Services SA, in Zug, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 261 vom 6. 11. 1980, S. 3631). Hans Hunziker ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Walter Dettwiler, von Basel, in Petit-Lancy GE.

29. Dezember 1980

Rhenus-Verwaltungs AG, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1976, S. 242). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1980 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt, die Löschung der Firma kann jedoch noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Steuerbehörden noch ausstehen.

29. Dezember 1980

Inter-Auto-Parts Ltd., in Zug, Handel mit Autoteile usw. (SHAB Nr. 15 vom 19. 1. 1979, S. 184). Angelo Sieber, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in Zug.

29. Dezember 1980

Eta-Trans AG in Liquidation, in Cham, Erbringung von Transportleistungen usw. (SHAB Nr. 183 vom 7. 8. 1980, S. 2650). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Löschung der Firma kann jedoch noch nicht erfolgen, da die Zustimmungen der Steuerbehörden noch ausstehen.

29. Dezember 1980

Chimexim AG, in Zug, Beratungen usw. (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1979, S. 1092)

Salma SA, in Zug, Handel mit Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 241 vom 14. 10. 1980, S. 3352)

Neues Domizil: Baarerstrasse 75, c/o Dr. Guido M. Renggli.

29. Dezember 1980

Hans Glasschroder Labortechnik AG, in Zug, Herstellung und Vertrieb von wissenschaftlichen Geräten usw. (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1980, S. 3263). Neues Domizil: Loretohöhe 3.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

29. Dezember 1980

Fernand Genoud, à Vuadens, exploitation d'un garage autos, machines agricoles, atelier mécanique (FOSC du 4. 6. 1970, no 127, p. 1287). Par ordonnance du 1er décembre 1980, le président du Tribunal de la Gruyère a déclaré le titulaire en état de faillite.

29. Dezember 1980

Pharmacie-Droguerie-Parfumerie du Levant G. Oberson, J. Bovey, à Bulle. Georges Oberson, de Villarboud, à Fribourg, et Jacques Bovey, de Chanéaz, à Gumêles, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui commencera le 1er février 1981. Exploitation d'une pharmacie, droguerie et parfumerie et toutes activités s'y référant. Route de Riaz 2.

Bureau de Châtel-St-Denis

Rectification

Roger Genoud SA, à Attalens, société anonyme, exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, chauffages centraux, ferblanterie, couverture (FOSC du 15. 3. 1979, no 62, p. 824). Lors de la constitution de la société, il a été fait approuver à ladite société des actifs et passifs détenus par la société en commandite Roger Genoud et Cie, radiée (et non par M. Roger Genoud, comme publié dans la FOSC du 15. 3. 1979). Les statuts ont été modifiés en conséquence le 10. 9. 1980.

29. Dezember 1980

Société coopérative de consommation d'Attalens et environs, à Attalens (FOSC du 5. 7. 1977, no 154, p. 2208). Le comité de direction est modifié ainsi: Anne-Lyse Sottas, de Charmey, à Attalens, a été nommée secrétaire-gérante. Jean Pralong, secrétaire-gérant, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. La société reste engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et du gérant.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

29. Dezember 1980

Hermann Chardonnens et fils SA, à Domdidier. Suivant acte authentique et status du 24 décembre 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de menuiserie, ébénisterie et agencements divers; la société peut s'intéresser à toutes entreprises similaires et faire toutes opérations en rapport avec son but. La société a acquis de Hermann Chardonnens l'art. 2748.12 de la commune de Domdidier pour le prix de fr. 30 400, selon contrat de vente du 24 décembre 1980. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations aux assemblées sont faites par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Hermann Chardonnens, de et à Domdidier, président, et Marc Chardonnens, de et à Domdidier, secrétaire. Signature individuelle de Hermann Chardonnens. Domicile légal: dans ses propres locaux, 1564 Domdidier.

29. Dezember 1980

Chardonnens Hermann, à Domdidier, menuiserie (FOSC du 2. 6. 1964, p. 1717). Cette raison est radiée par suite de reprise des affaires par la société Hermann Chardonnens et fils SA, ci-dessus inscrite.

Bureau de Fribourg

29. Dezember 1980

Makarp SA, précédemment à Genève (FOSC du 1. 7. 1980, p. 2223). Nouveau siège: Fribourg, champ des Fontaines 10, c/o Fiduciaire Nouvelle SA. Statuts du 20. 12. 1974, modifiés en dernier lieu le 24. 12. 1980. But: acheter, gérer et administrer tous biens meubles et immeubles à l'étranger, fournir toute assistance technique sous forme de conseils et de services dans les activités décrites ci-dessus, participer financièrement à toutes affaires commerciales ou industrielles, plus spécialement à celles en rapport avec les activités de la société. Capital: fr. 700 000, entièrement libéré; divisé en 700 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Emmanuel Stauffer, de Signau, à Coligny, est unique administrateur avec signature individuelle.

29. Dezember 1980

S.I. Plan Praz SA, à Fribourg, rue St-Pierre 30, c/o Progressia Société de Gestion S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24 décembre 1980. But: achat, vente et gestion d'immeubles, prise de participations à d'autres sociétés, toutes opérations commerciales et financières s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. La société acquerra, après sa constitution, divers actions du registre foncier de la commune de Charmey pour le prix de fr. 470 000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges Aebischer, de Schmitt, à Villars-sur-Glâne, est unique administrateur avec signature individuelle.

29. Dezember 1980

Edmund Scientific Holding SA, à Fribourg, route de Beaumont 4, c/o Organisation et Gestion S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17 décembre 1980. But: toutes opérations en rapport avec la confection, la fabrication et la vente de produits scientifiques en Europe et en Afrique du Nord, par l'acquisition de participations dans les sociétés et la concession de droits de vente, de franchises et de licences. Capital: fr. 55 200, entièrement libéré; divisé en 552 actions de fr. 100 nominatives. La société a émis 48 bons de jouissance nominatifs, d'une valeur de fr. 100, ayant les mêmes droits patrimoniaux que les actions. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Raymond Griesser, de Weich, à Fribourg, est unique administrateur avec signature individuelle.

29. Dezember 1980

Talents Models Limited, à Londres, succursale de Fribourg. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Talents Models Limited» Dunraven Street 1, à Londres (GB), inscrite sur le registre du commerce de Londres le 1er juillet 1980, a décidé dans sa séance du conseil d'administration du 21 juillet 1980, la création d'une succursale à Fribourg. But: exercer toute activité commerciale, financière ou industrielle. Le capital est de fr. 5000, divisé en 5000 actions nominatives de £1, entièrement libérées. La société est administrée par: Philippe Louis Dupre, à Guernsey. Betty Terry (GB), et Terence Scott, à l'île de Sark (GB), tous deux citoyens britanniques, et Alphonse Kunz, de Dornach, à Prevezion (F). La succursale est engagée par la signature individuelle de: Frédéric Geissbühler, de Dürrenroth, à Neyruz FR, et Jacques Grangier, de Montbovon, à Belfaux, nommés directeurs de la succursale. Adresse: boulevard de Pérolles 55.

29. Dezember 1980

René Chenaux, à Posieux, alimentation générale (FOSC du 1. 2. 1971, no 25, p. 249). L'inscription est radiée par suite du décès du titulaire.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

29. Dezember 1980

Jean-Pierre Robatel, à Romont. Le chef de la maison est Jean-Pierre Robatel, de Prez-vers-Noréaz, à Romont. Menuiserie. Route d'Aruffens 1.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Balsthal

29. Dezember 1980

von Arb Isolationen AG, in Neuendorf (SHAB Nr. 107 vom 10. 5. 1978, S. 1470). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1980 hat die Gesellschaft die Firma durch die Übersetzungen ergänzt: **von Arb Isolationen AG (von Arb Isolations SA) (von Arb Isolazioni SA)**. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Neu wurde ohne Unterschrift in den Verwaltungsrat gewählt: Verena von Arb-Isenschmid, von und in Neuendorf.

29. Dezember 1980

Max Siegrist, in Oensingen, Damenkonfektion, Textilversand (SHAB Nr. 256 vom 3. 11. 1959, S. 3007). Die Bezeichnung des Geschäftsdomizils lautet richtig: Klustrasse 85.

29. Dezember 1980

Usego-Trimerco Holding AG, in Egerkingen, Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1980, S. 4074). Die Unterschrift des stellvertretenden Generaldirektors Dr. Hansruedi Bachmann und die Prokura von René Sauvain sind erloschen.

29. Dezember 1980

Horst Bentz & Co. Melitta-Werk, in Egerkingen, Fabrikation von Haushaltsartikeln usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 22. 7. 1980, S. 2456). Kollektivprokura wird erteilt an Urs Schöni von Rapperswil BE, in Deitingen.

Büro Grenchen-Beitlach in Grenchen

29. Dezember 1980

Eterna A.G. Uhrenfabrik, in Grenchen, Uhren, Uhrenbestandteile, Uhrwerke, Bijouterieartikel usw. (SHAB Nr. 141 vom 19. 6. 1980, S. 2093). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Claude Mouche, von Miécourt, in Biel BE.

29. Dezember 1980

Stewa, F. Kummer, in Grenchen, Handel mit Immobilien und Kunstgegenständen (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3392). Als Vizedirektor führt Kollektivunterschrift zu zweien: Markus Bart, von Radelfingen, in Biel BE.

29. Dezember 1980

Erich Ris, in Grenchen, Handel mit Metallwaren; galvanische Anstalt (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1969, S. 2908). Die Firma wird infolge Geschäftsbearbeitung gelöst.

29. Dezember 1980

Ris & Co., in Grenchen. Unter dieser Firma sind Peter Ris und Rita Ris, beide von und in Grenchen, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. 1. 1981 beginnt. Handel mit Metallwaren; galvanische Anstalt. Lengnaustrasse 14.

Büro Kriegstetten in Solothurn

29. Dezember 1980

Heizungstechnik R. Heiniger AG, in Derendingen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 12. Dezember 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb eines Unternehmens der Sanitär-, Heizungs- und Lüftungsbranche. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten, Grundstücke erwerben und veräussern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «R. Heiniger Heizungstechnik», in Derendingen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 12. Dezember 1980 und Bilanz per 30. Juni 1980 sämtliche Aktiven von Fr. 208 951 und Passiven von Fr. 158 951, zum Preise von Fr. 50 000, wovon Fr. 47 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im SHAB, Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre mit eingeschriebenem Brief, sofern der Gesellschaft die Adressen aller Aktionäre bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an Rolf Heiniger, von Eriswil, in Derendingen, und Maya Heiniger, von Eriswil, in Derendingen; sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Steinmattstrasse 1.

29. Dezember 1980

R. Heiniger, Heizungstechnik, in Derendingen, Heizung, Sanitär, Schwimmbad (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1978, S. 3560). Die Firma ist infolge Übernahme der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. 6. 1980 durch die Firma «Heizungstechnik R. Heiniger AG», in Derendingen, im Handelsregister erloschen.

Büro Olten-Gösgen in Olten

29. Dezember 1980

Rokama-Holding AG, in Olten (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1975, S. 542). Die Mitglieder des Verwaltungsrates Nestor Nützi, Präsident, und Hans Buhlmann, Vizepräsident, zeichnen nun kollektiv zu zweien.

29. Dezember 1980

Walter Rosendahl AG Schönenwerd, in Schönenwerd, Maschinen und Anlagen für die Draht-, Kabel-, Kunststoff- und Gummiindustrie (SHAB Nr. 256 vom 1. 11. 1977, S. 3488). Die Mitglieder des VR (Verwaltungsrates) Nestor Nützi, Präsident, und Walter Rosendahl, dieser auch Direktor, zeichnen nun kollektiv zu zweien. Das bisher nicht zeichnungsberechtigte Mitglied des VR Hans Buhlmann zeichnet nun ebenfalls kollektiv zu zweien.

29. Dezember 1980

Rosendahl Industrie-Handels AG, in Schönenwerd (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1979, S. 1892). Die Mitglieder des Verwaltungsrates Nestor Nützi, Präsident; Walter Rosendahl, dieser auch Direktor, und Hans Buhlmann zeichnen nun kollektiv zu zweien. Alfred Schöfberger, Peter Haechler, nun in Oftringen, und Helmut Gerstendörfer, führen ihre Prokuren nun kollektiv zu zweien.

29. Dezember 1980

Polygon Chemie, in Olten, Baslerstrasse 44, bei OBT Treuhänder AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 24. Dezember 1980. Zweck: Produktion und Vertrieb von chemischen Produkten und Hilfsmitteln für die Industrie. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift: Paul Frei, von Ottenbach, in Hägendorf.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

24. Dezember 1980

Luxcoach Ltd, in Basel, Europafahrten usw. (SHAB Nr. 63 vom 16. 3. 1978, S. 812). Grundkapital von Fr. 100 000 nun voll liberiert. Fr. 77 600 der Nachliberierung durch Verrechnung.

24. Dezember 1980

Tell-Garage Natale Bergossi, in Basel (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1949, S. 1515). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Dezember 1980

Helena Spichiger, in Basel, Industriebedarfartikel usw. (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1967, S. 2375). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

24. Dezember 1980

Vogel & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Büro für Bodenforschung (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1973, S. 3032). Domizil nun: Pfeffingstrasse 27. Aus Gesellschaft ausgeschieden: Hilda Vogel, Kommanditistin. Gesellschaft aufgelöst. Firma erloschen. Fortsetzung des Geschäfts gemäss Art. 579 OR als Einzelfirma durch den unbeschränkt haftenden Gesellschafter Dr. Hermann Vogel. Firma nun: Dr. H. Vogel. Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht, da nicht mehr eintragungspflichtig.

24. Dezember 1980

Fehlbaum Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1980, S. 499). Dr. Rolf Fehlbaum und Raymond Fehlbaum, beide Verwaltungsratsmitglieder, zeichnen nun einzeln.

24. Dezember 1980

Coop Lebensversicherungs-Genossenschaft, in Basel (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1980, S. 3335). Prokura Fritz Herzog erloschen. Dr. Max Boss, Werner Eichenberger, Hanspeter Holm, Hermann Kaufmann, Werner Kopp, Raymond Muntwiler und Arnold Rotzer, bisher Subdirektoren, zeichnen nun als Vizedirektoren zu zweien.

24. Dezember 1980

Vimonta AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1962, S. 321). Domizil: Lindenhofstrasse 40, bei Treu & Co. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Alfred Treu, Präsident, und Virgilio Gori; Unterschriften erloschen. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift neu: Peter Tobias Treu, von Basel, in Bottmingen.

24. Dezember 1980

Motion Technology Ltd, in Basel, Zubehör für die Mikrofilmdruckerei usw. (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1979, S. 2561). Kurt A. Steidle, Verwaltungsratsmitglied, wohnt nun in Basel.

24. Dezember 1980

Kredit Bank, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1979, S. 3467). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Werner Frauchiger, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien.

24. Dezember 1980

Apparatebau Moba AG, in Basel (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1979, S. 3723). Jean-Pierre Weber, Verwaltungsratspräsident, ist auch Bürger von Pfäfers.

24. Dezember 1980

Dr. B. Kaufmann-Schubert, in Basel, wissenschaftliche Bearbeitung menschlicher Skelettreste usw. (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1978, S. 28). Domizil nun: Stapelberg 6, beim Naturhistorischen Museum.

24. Dezember 1980

IRM Management Services AG, in Basel, Dienstleistungen auf dem Gebiet der Verwaltung und Leitung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 305 vom 31. 12. 1980, S. 4214). Prokura Lutz Müller erloschen.

24. Dezember 1980

Seven Stars Company, in Basel, Aktiengesellschaft, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 66 vom 20. 3. 1979, S. 877). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert. Nachliberierung von Fr. 30 000 durch Verrechnung. Statutenänderung: 14. 7. 1980. Zweck nun: Verkauf, Aufstellung, Unterhalt und Wartung von Getränke- und Warenautomaten; Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Die Gesellschaft kann sich an gleichen und ähnlichen Unternehmen beteiligen. Annemarie Buner, einziger Verwaltungsrat, heisst nun Annemarie Illy und wohnt nun in Küssnacht am Rigi.

24. Dezember 1980

T. Mahrer Lichtpausen, in Basel (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1979, S. 417). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die «T. Mahrer AG», in Basel, erloschen.

24. Dezember 1980

T. Mahrer AG, in Basel, Griensstrasse 89/91, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 19. 12. 1980. Zweck: Betrieb eines Ateliers für Reproduktionstechnik, insbesondere zur Herstellung und zum Vertrieb von Erzeugnissen der reprographischen Branchen wie Lichtpausen, Fotokopien, Druckzerzeugnisse sowie zur Erledigung der anfallenden Ausstattungsarbeiten; Erwerb, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften; Beteiligung an anderen Unternehmen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und Übernahme: Aktiven von Fr. 160 094.05 und Passiven von Fr. 44 981.65 der erloschenen Einzelfirma «T. Mahrer Lichtpausen», in Basel, gemäss Bilanz per 31. 10. 1980, zum Preise von Fr. 115 112.40, wovon Fr. 85 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Theodor Mahrer, von Basel, in Oberwil BL, Präsident mit Einzelunterschrift sowie Madeleine Weidenbach, von Basel, in Allschwil, und Hansjörg Müller, von Langnau im Emmental, in Sissach; beide mit Unterschrift zu zweien.

24. Dezember 1980

VHS Ventose AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1979, S. 3723). Statutenänderung: 23. 12. 1980. Zerlegung der 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000, durch Ausgabe von 80 Inhaberaktien zu Fr. 500, auf Fr. 90 000, voll liberiert; 180 Inhaberaktien zu Fr. 500. Erhöhungskapital durch Verrechnung liberiert.

24. Dezember 1980

Trelag Transport Equipment Leasing AG (Trelag Transport Equipment Leasing Ltd), in Basel, Austraße 95, bei Fracht AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 19. 12. 1980. Zweck: Handel und Leasinggeschäft mit Transportmitteln aller Art wie Container und Trailer. Die Gesellschaft kann Vertretungen übernehmen und vergeben, Grundbesitz erwerben, verwalten und veräussern, Lizenzen, Patente und sonstige Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern und sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberiert; 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dr. Christoph Holzach, von und in Basel, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Unterschrift zu zweien: Ernst Hirschi, von Schangnau, in Bottmingen. Prokura zu zweien: Rolf Grölli, von und in Basel.

24. Dezember 1980

Dataplus AG, in Basel, Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 266 vom 12. 11. 1980, S. 3713). Statutenänderung: 23. 12. 1980. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 100 000 durch Ausgabe von 60 Inhaberaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 160 000, voll liberiert; 160 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

Basel-Landschaft - Bâle-Campagne - Basilea-Campagna

29. Dezember 1980

Schweizerische Mobiliar, Versicherungsgesellschaft, Generalagentur, Aesch, Roland Hohl, in Aesch, Neuhoferweg 53. Inhaber dieser Einzelfirma ist Roland Hohl, von Heiden, in Arlesheim. Versicherungs-Generalagentur.

29. Dezember 1980

Pierre C. Pfenninger Unternehmensberatungen, in Binningen (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1974, S. 1193). Die Firma wird geändert in: **Pierre C. Pfenninger, Unternehmensberatungen & Handel**. Ergänzung der Geschäftsnatur mit Handel mit Waren aller Art.

29. Dezember 1980

Maria Theresia Schachner, in Binningen, Betrieb des Restaurants Univers (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1974, S. 3159). Diese Einzelfirma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

29. Dezember 1980

E. Schwaier, in MuttENZ, Handel mit Speiseölen und -fetten, Entsorgung von Altisoleölen und -fetten (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1969, S. 659). Diese Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

29. Dezember 1980

Paul Gschwind, Baugeschäft, in Therwil, Mühleweg 4. Inhaber dieser Einzelfirma ist Paul Gschwind-Brägger, von und in Therwil. Baugeschäft.

29. Dezember 1980

Gebr. A. & F. Torre, Bedachungen, Inh. H. Wittenberg-Torre, in Therwil, Dachdeckergerüst (SHAB Nr. 259 vom 3. 11. 1972, S. 2855). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRegV), wird diese Einzelfirma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

29. Dezember 1980

Ilka Fahrni-Rimensberger, in Anwil, Gasthof Jägerstübli (SHAB Nr. 79 vom 3. 4. 1980, S. 1096). Die Firmainhaberin heisst nun infolge Scheidung: Ilka Rimensberger. Die Firma wird geändert in: Ilka Rimensberger.

29. Dezember 1980

Rieder + Bertschi, in MuttENZ, Kreuznagelweg 17, neue Kollektivgesellschaft. Beginn: 1. Januar 1981. Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Urs Rieder, von Rothenfluh, in MuttENZ, und Felix Bertschi, von und in Nuglar-St. Pantaleon. Gipsergeschäft.

29. Dezember 1980

Solardome O. & R. Feistle, in Giebenach, Handel mit Gewächshäusern, deren Zubehör und Service, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1980, S. 413). Auflösung: 31. Dezember 1980. Liquidation durchgeführt. Firma erloschen.

29. Dezember 1980

Botomino & Co., in Bottmingen, Import und Export von technischen Produkten (SHAB Nr. 74 vom 23. 3. 1972, S. 797). Diese Kommanditgesellschaft wird infolge Übergangs der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1980 an die neue Aktiengesellschaft «Jörg Botomino AG», in Bottmingen, aufgelöst und auf dieses Datum nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

29. Dezember 1980

Jörg Botomino AG, in Bottmingen, Gustackerstrasse 48, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 22. Dezember 1980. Zweck: Import und Export von technischen Produkten. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 150 000, voll liberiert; 300 Namenaktien zu Fr. 500. Sacheinlage und -übernahme: von der Kommanditgesellschaft «Botomino & Co.», in Bottmingen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. Dezember 1980 und Inventar per 29. November 1980 Varenwerte im Betrage von Fr. 150 000, welche an das Aktienkapital angerechnet werden. Beabsichtigte Übernahme: von der Kollektivgesellschaft «Botomino & Co.», in Bottmingen, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1980 die übrigen Aktiven und Passiven zum Maximalbetrag von Fr. 200 000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Jörg Botomino, von und in Bottmingen, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Bruno Deantonio-Delvecchio, von Nussdorf, in MuttENZ, und Alice Botomino-Hauri, von und in Bottmingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Dezember 1980

Masye AG, in Münchenstein, Entwicklung, Planung, Herstellung und Vertrieb von Materialflusssystemen und Teilen für solche Systeme usw. (SHAB Nr. 165 vom 17. 7. 1980, S. 2405). Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Conrad Haab, von Wädenswil, in Basel.

29. Dezember 1980

Berger-Dürrenmatt Immobilien AG, in MuttENZ, Birsfelderstrasse 38, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 23. Dezember 1980. Zweck: Erwerb, Verkauf und Betrieb von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmen beteiligen, solche erwerben und errichten. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberiert; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Übernahme: von der «Lisca Leasing AG», in Zürich, das Grundstück Parzelle Nr. 548, umschrieben auf Blatt 4503 des Grundbuches MuttENZ an Stegackerstrasse/Birsfelderstrasse/Kriegsackerstrasse, haltend 4108 m² mit den 3 Liegenschaften Birsfelderstrasse 38, 38A (Werkstatt und Garage) und 38B (Lagerschopf) für Fr. 3 034 000 mit Antritt per 1. Februar 1981. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Paul Berger-Escoda, von Oberlangenegg, in MuttENZ.

29. Dezember 1980

Birsek-Garage AG, in Reinach (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1980, S. 3588). Der Präsident des Verwaltungsrates Moritz K. Weber und der Delegierte Roland Schärli führen nun Einzelunterschrift. Domizil neu: Hauptstrasse 68.

29. Dezember 1980

Flowtec AG, in Reinach, Herstellung, Kauf und Verkauf von elektronischen, mechanischen und elektro-mechanischen Geräten jeder Art (SHAB Nr. 205 vom 3. 9. 1979, S. 2828). Statutenänderung: 19. Dezember 1980. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 750 000 durch Ausgabe von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 1 000 000. Der Erhöhungsbetrag wurde durch Verrechnung liberiert. Aktienkapital neu: Fr. 1 000 000, voll liberiert; 1000 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

29. Dezember 1980

Artillux-Herzig AG, in Lausen, Industriestrasse 13, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 22. Dezember 1980. Zweck: Fabrikation und Handel mit Zubehörtteilen für die Fahrrad- und Fahrzeugindustrie sowie die Herstellung von Kunststoffprodukten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an branchenverwandten Betrieben beteiligen, Liegenschaften erwerben, überbauen, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: von Hugo Herzig, in Arlesheim, und Kurt Herzig, in Liestal, gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. Dezember 1980, 1 Werkzeug-Temperiergerät, 1 Spritzgussmaschine «Maurer MH 40», 1 Spritzgussmaschine «Aarburg», 1 Farbmischgerät, 1 Spritzwerkzeug, Omega-Fabrikationsprogramm, zum Übernahmepreis von Fr. 103 900, wovon Fr. 100 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Hugo Herzig, von Obersteckholz, in Arlesheim, als Präsident, und Kurt Herzig, von Obersteckholz, in Liestal.

29. Dezember 1980

Haran AG, in **Liestal**, Betrieb der Frachtschiffahrt auf dem Rhein und seinen Nebenflüssen usw. (SHAB Nr. 226 vom 27. 9. 1978, S. 2985). Domizil neu: Rathausstrasse 40, bei Dr. Felix Bader.

29. Dezember 1980

Cheddite-Plastic SA, in **Liestal** (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 135). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Jacques Bouehayer. Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Paul Schenk, von Uerkheim, in Liestal. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Jean-Camille Uring, französischer Staatsangehöriger, in Lausen. Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist nun der bisherige Prokurist Helmut Kissner; seine Prokura ist erloschen.

29. Dezember 1980

Schweizerische Sprengstoff-Aktiengesellschaft Cheddite, in **Liestal** (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 135). Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Dr. Alfred Weber, von Altdorf und Rohrtist, in Altdorf.

29. Dezember 1980

CSB Camion Service AG, in **Pratteln**, Erbringung von Transportdienstleistungen usw. (SHAB Nr. 302 vom 28. 12. 1979, S. 4040). Kollektivprokura zu zweien neu: Werner Stäuble, von Basel und Sulz, in Lausen.

29. Dezember 1980

Theo Heitz AG, in **Pratteln**, Muttenzerstrasse 125, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 19. Dezember 1980. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros, Übernahme von Bauaufträgen als Generalunternehmer sowie An- und Verkauf, Bebauung und Verwaltung von Liegenschaften. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Übernahme: von Theo Heitz, in Pratteln, per 31. Dezember 1980 gewisse Aktiven (Kasse, Postcheck, Bankguthaben, Debitoren, laufende Honorare, Beteiligung Baukonsortium Kästel, Mobilien, Fahrzeuge) und Passiven (Kreditoren, Schuld an Personalfürsorge) zum Maximalbetrag von Fr. 100 000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Theo Heitz-Weiss, von und in Pratteln.

29. Dezember 1980

Rohner AG Pratteln, in **Pratteln**, Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen und pharmazeutischen Produkten und Anilin-Farbstoffen (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1980, S. 166). Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Ulrich Roos, von Triboltingen, in Kaiseraugst. Kollektivprokura zu zweien neu: Teddy Kirmess, von Zürich, in Bottingen.

29. Dezember 1980

Wenk AG Hoch- und Tiefbau, in **Pratteln** (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1979, S. 3108). Aus dem Verwaltungsrat infolge Demission ausgeschieden: Jürg Eichenberger-Ranft, Vizepräsident; Unterschrift erloschen.

29. Dezember 1980

W + M Transport AG, in **Pratteln**, Muttenzerstrasse 7, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 22. Dezember 1980. Zweck: Spedition und Transport von Gütern aller Art im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Unternehmungen beteiligen, solche erwerben oder errichten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage- und -übernahme: von Ulrich Willi, in Pratteln, gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. Dezember 1980, 1 Lastwagen Marke Scania, Typ 140 LBS mit Rahmennummern 446003, und 1 Anhänger Marke Birser Hofstatt, Typ 20 To mit Chassisnummer 509777, im Gesamtwert von Fr. 55 000, wovon Fr. 48 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Ulrich Willi, von Mosen, in Pratteln.

29. Dezember 1980

L. K. Rüegg, in **Sissach**, elektrotechnische Unternehmungen, Handel mit elektrischen Apparaten und Beleuchtungskörpern (SHAB Nr. 230 vom 1. 10. 1980, S. 3220). Diese Einzelfirma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Die Aktiven und Passiven gehen gemäss Bilanz per 31. Dezember 1980 über an die «Elektro Rüegg AG Sissach», in Sissach.

29. Dezember 1980

Elektro Rüegg AG Sissach, in **Sissach**, Bahnhofstrasse 8, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 18. Dezember 1980. Zweck: Planung und Ausführung von elektrotechnischen Anlagen, Führung eines Ingenieurbüros für Elektrotechnik und Alternativenenergien, Handel mit Apparaten, Beleuchtungskörpern und Kücheneinrichtungen, Beteiligung an anderen Unternehmungen, die mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen sowie Erwerb von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 200 000, voll liberriert; 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage- und -übernahme: von der Einzelfirma «L. K. Rüegg», in Sissach, gemäss öffentlicher Urkunde vom 18. Dezember 1980 die Liegenschaft im Grundbuch Sissach, Parzelle 133, zum Preise von Fr. 545 700 und die darauf lastende Hypothek von Fr. 319 000, ergebend einen Aktivüberschuss und Übernahmepreis von Fr. 226 700, wovon Fr. 200 000 an das Aktienkapital angerechnet werden. Beabsichtigte Übernahme per 31. Dezember 1980: von der Einzelfirma «L. K. Rüegg», in Sissach, weitere Aktiven und Passiven zum Maximalpreis von Fr. 100 000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Leo Karl Rüegg-Birchler, von Sissach und St. Gallenkappel, in Sissach, als Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift, und Andreas Karl Rüegg, von Sissach und St. Gallenkappel, in Sissach, als Sekretär mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien: Robert Buser, von Zuzgen, in Rümlingen, und Rosmarie Rüegg-Birchler, von Sissach und St. Gallenkappel, in Sissach.

29. Dezember 1980

Martin & Tschopp AG, in **Hölstein**, Fabrikation und Vertrieb von Instrumenten usw. (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1971, S. 584). Willy Martin-Mohler, Präsident, ist infolge Demission aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er zeichnet nun als Direktor mit Einzelunterschrift. Das bisherige Mitglied des VR Fritz Tschopp-Wagner ist nun Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift. Mitglied des VR mit Einzelunterschrift neu: Heidi Tschopp, deren Prokura erloschen ist.

29. Dezember 1980

Elektro Rüegg AG Oberdorf, in **Oberdorf**, Hauptstrasse 37, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 18. Dezember 1980. Zweck: Planung und Ausführung von elektrotechnischen Anlagen, Handel mit Apparaten, Beleuchtungskörpern und Kücheneinrichtungen, Beteiligung an anderen Unternehmungen, die mit dem Gesellschaftszweck in Zusammenhang stehen, Erwerb von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Leo Karl Rüegg-Birchler, von Sissach und St. Gallenkappel, in Sissach, als Präsident und Delegierter mit Einzelunterschrift, und Andreas Karl Rüegg, von Sissach und St. Gallenkappel, in Sissach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. Dezember 1980

Coop Liestal und Umgebung, in **Liestal**, Genossenschaft (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1978, S. 2284). Kollektivprokura zu zweien neu: Walter Tschanz, von Oppligen, in Frenkendorf.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

29. Dezember 1980

Altuna Box AG, bisher in Unterterzen, Gemeinde Quartan, Fabrikation und Vertrieb von Verpackungen usw. (SHAB Nr. 154 vom 4. 7. 1980, S. 2260). An der Generalversammlung vom 24. Dezember 1980 wurde der Sitz der Gesellschaft nach St. Margrethen verlegt. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Die Unterschrift von Fritz Waibel, Direktor und Geschäftsführer, sowie die Prokura von Helmut Raith sind erloschen. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dieter Betz, deutscher Staatsangehöriger, in St. Margrethen, Geschäftsführer, sowie Kollektivprokura zu zweien an Dr. Panteley Kisseloff, bulgarischer Staatsangehöriger, in St. Margrethen. Geschäftsadresse: Neudorfstrasse 49, 9430 St. Margrethen.

29. Dezember 1980

Bauwerk Bodenbelagsindustrie AG, in **St. Margrethen** (SHAB Nr. 153 vom 3. 7. 1980, S. 2244). Dr. Hans Rudolf Niggli, Präsident, und Dr. Heinrich Walti sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Präsident ist Dr. Gustav E. Grisard, bisher Vizepräsident, welcher anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift führt. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den VR als Vizepräsident gewählt: Dr. Jean-Claude Wenger, von und in Zumikon.

29. Dezember 1980

Garage Wiesental Mörschwil AG, in **Mörschwil** (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1977, S. 1220). Harry Zuberbühler, Geschäftsführer, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Hans Fehle, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

29. Dezember 1980

Erag AG, in **Arnegg**, Gemeinde Gossau, Fabrikation von und Handel mit Pumpen usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1975, S. 1907). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Josef Buehler-Rüst, von Muolen, in Gossau SG. Neue Geschäftsadresse: Werkstrasse 5, 9212 Arnegg.

29. Dezember 1980

Falknis AG, in **Sargans**, Verwaltung von Vermögenswerten aller Art usw. (SHAB Nr. 7 vom 10. 1. 1975, S. 58). An der Generalversammlung vom 18. Dezember 1980 wurde die Ausgabe von 100 auf den Namen lautende, nennwertlose Genussscheine, «Partizipations-scheine» genannt, beschlossen, denen ein Anrecht am Reingewinn gemäss näherer Umschreibung in den Statuten zusteht. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

29. Dezember 1980

Grauer & Co. AG, in **Degersheim**, Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 147 vom 26. 6. 1980, S. 2176). An der Generalversammlung vom 25. Oktober 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

29. Dezember 1980

Heimwerker AG, in **St. Gallen**, Handel mit und Vertrieb von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1976, S. 1762). An der Generalversammlung vom 29. Oktober 1980 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

29. Dezember 1980

Züllig & Baerlocher AG, in **Rheineck**, Export von Apparaten aller Art usw. (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1952). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Johann Roos-Jenny, von Entlebuch, in Rheineck.

29. Dezember 1980

IDC-Chemie AG, bisher in **Jona** (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1974, S. 2358). Diese Firma wird zufolge Sitzverlegung nach **Frienbach** (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1980, S. 4139) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

29. Dezember 1980

Textil-Export G.m.b.H., in **St. Gallen** (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1971, S. 3108). Einzelunterschrift wurde erteilt an Alfred M. Niederer, von St. Gallen und Trogen, in Wädenswil.

29. Dezember 1980

Wohnbaugenossenschaft Tscheggenu Haag, in **Haag**, Gemeinde **Senwald** (SHAB Nr. 115 vom 18. 5. 1979, S. 1625). An der Generalversammlung vom 28. März 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache.

29. Dezember 1980

Gebrüder Kühne, in **Benken**, Transporte aller Art usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1978, S. 1395). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendeter Liquidation erloschen.

29. Dezember 1980

Heinz Zahner, **Natursteine**, in **Kaltbrunn**. Inhaber der Firma ist Heinz Zahner, von und in Kaltbrunn. Verarbeitung und Vernetzung von Natursteinmauern und Platten; Cheminéebau, Natursteinhandel. Benkenstrasse 22, 8722 Kaltbrunn.

29. Dezember 1980

S.D. Versand Walser, in **Kronbühl**, Gemeinde **Wittenbach**. Inhaber der Firma ist Ferdinand Walser, von Laupersdorf, in Kronbühl, Gemeinde Wittenbach. Versand von Gummiartikeln, Magazinen, Büchern und Filmen. Armhubstrasse 8c, 9302 Kronbühl.

29. Dezember 1980

Pintronik-Elektronik Peter Schlotterbeck, in **St. Gallen**. Inhaber der Firma ist Peter Schlotterbeck, von Herisau, in St. Gallen. Entwicklung von elektronischen Steuerungen, Handel mit Elektronikkomponenten. Rcherstrasse 24A, 9016 St. Gallen.

29. Dezember 1980

Alfons Ziegler, **Autogarage**, in **Rufi**, Gemeinde **Schänis** (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1977, S. 4129). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

29. Dezember 1980

CPI Canpro Invest AG, in **St. Gallen**, Beteiligung an kanadischen Farmgesellschaften usw. (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1980, S. 3619). An der Generalversammlung vom 24. Dezember 1980 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Ferner wurde an der Generalversammlung vom 29. Dezember 1980 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **CPI Canpro Invest AG** in **Liq.** durchgeführt: Dr. Konrad Ackermann, bisher einziges Verwaltungsratsmitglied, wurde zum Liquidator ernannt; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

29. Dezember 1980

Sinterma AG, in **St. Gallen**, Vermittlung und Durchführung von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1980, S. 3124). Rolf Romer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jürg Schoeh, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des VR und führt weiterhin Einzelunterschrift.

Graubünden - Grisons - Grigioni

22. Dezember 1980

Beag - Beschichtungen Aktiengesellschaft, in **Maiefeld**. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 12. 12. 1980. Zweck: Ausführung von Beschichtungsarbeiten aller Art, wie z. B. Tunnelbeschichtungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 12. 12. 1980 übernimmt die Gesellschaft von Florian Bargetzi, in Maiefeld, Fahrzeuge, Werkzeuge und Mobilien im Gesamtbetrag von Fr. 31 000, davon sind Fr. 10 000 an das Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 9 Mitglieder. Rémy Fuchs, von Lauterbrunnen und Winterthur, in Winterthur, Präsident; Traugott Gringer, von Nussdorf, in Chur; Florian Bargetzi, von Domat/Ems, in Maiefeld; Ernst Fiechter, von Dürrenroth, in Winterthur, und Werner Schrei, von Bassersdorf, in Birchwil, Gemeinde Nürensdorf, sie zeichnen alle kollektiv zu zweien. Domizil: c/o Florian Bargetzi, 7304 Maiefeld.

29. Dezember 1980

Medar AG, in **Chur**, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 145 vom 24. 6. 1966, S. 2056). Öffentliche Urkunde vom 17. Dezember 1980: Auflösung der Gesellschaft. Liquidation durchgeführt. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmung der zuständigen Steuerbehörden.

29. Dezember 1980

C. Sulser & Co., in **Chur**, Lichtpausanstalt usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 22. 4. 1976, S. 1089). Barbara Sulser ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Die Gesellschaft hat sich in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Neuer Firmenname: **Sulser & Co.** Die bisherige Gesellschaftlerin Verena Margherita Sulser ist nun Komplementärin und der bisherige Gesellschafter Willi Sulser nun Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 1000.

29. Dezember 1980

Lavinium S.A., in **Coira**, partecipazioni, ecc. (FUSC del 19. 10. 1978, n. 245, p. 3225). Con atto pubblico del 27. 10. 1980 la società ha deciso il suo trasferimento a **Lussemburgo**, dove la società è stata iscritta nel Tribunale d'arrondissement de et à Luxembourg il 1. 12. 1980. I creditori sono stati soddisfatti. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali federali e cantonali.

29. Dezember 1980

Rödiger & Co., in **St. Moritz**, Betrieb einer Malerwerkstätte usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1980, S. 3300). Herbert Tobler ist am 20. 12. 1980 aus der Gesellschaft ausgeschieden; seine Kommandite von Fr. 20 000 ist erloschen. Anna Rödiger-Hunger, von Safien, in St. Moritz, ist am 20. 12. 1980 als Kommanditärin mit einer Kommandite von Fr. 20 000 eingetreten; sie zeichnet einzeln. Franz Rödiger, Komplementär, wohnt nun in St. Moritz.

29. Dezember 1980

Marco Generalunternehmung AG, in **Chur**, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1978, S. 3357). Neues Domizil: Goldgasse 4, 7000 Chur.

29. Dezember 1980

Komag Chur AG, in **Chur**. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 19. 12. 1980. Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Maschinen und Maschinenteilen, Konstruktionen, Apparaten, Behältern und Bauteilen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Rechten und Verfahren jeder Art sowie Betrieb einer Serviceorganisation. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen, einschliesslich Kauf, Verkauf sowie Überbauung und Verwaltung von Grundstücken. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder, nämlich: Fritz Kohler, von Vättis, in Chur, Präsident; Hansruedi Gallati, von Mollis, in Langnau am Albis, und Irma Frischknecht, von Herisau, in Chur. Präsident zeichnet einzeln, die übrigen Mitglieder kollektiv zu zweien. Domizil: Pulvermühlstrasse 82, 7000 Chur.

29. Dezember 1980

Beauty Corner AG, in **Davos**, Coiffeursalon (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1975, S. 3162). Öffentliche Urkunde vom 22. 12. 1980: Auflösung der Gesellschaft. Liquidation unter der Firma **Beauty Corner AG**, in **Liq.** durch die einzige Liquidatorin Elsi Scherer-Rothacher, von Rheinau, in Davos, mit Einzelunterschrift. Die Unterschriften von Günther Braun, Präsident; Angelo Crestani und Kurt Ganter, Mitglieder, sind erloschen.

29. Dezember 1980

Internimox AG, in **Chur**, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1980, S. 136). Statuten revidiert am 12. Dezember 1980. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 durch Neuausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, voll liberriert durch Entnahme aus dem Generalversammlung zur freien Verfügung stehenden Gewinnvortrag. Aktienkapital: nun Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 500, voll liberriert. Neuer Zweck: Handel mit technischen Investitionsgütern und Konsumprodukten. Beratung von Unternehmungen über allgemeine Führungsprobleme sowie in Fragen des internationalen Handels. Beratung beim Abschluss von Verträgen, Vermittlung zum Abschluss von Verträgen sowie Verwaltung und Leitung von Unternehmungen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Rolf Ankenbrand, Mitglied, Demissionär, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Aargau - Argovie - Argovia

29. Dezember 1980

Neustadthof-Immobilien AG, in **Baden** (SHAB Nr. 210 vom 8. 9. 1976, S. 2580). Statutenänderung: 22. 12. 1980. Zweck nun: Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften.

29. Dezember 1980

Restaurant Bahnhof Effingen AG, in **Effingen**, Bahnhofstrasse 111, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 16. 12. 1980. Zweck: Betrieb eines Restaurants, An- und Verkauf von Liegenschaften sowie Verwaltung und Vermietung von Immobilien. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Liegenschaft und Wirtschaftsinventar gemäss Vertrag vom 16. 12. 1980 zum Nettopreise von Fr. 350 000, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Dora Müller, von und in Lenzburg, mit Einzelunterschrift.

29. Dezember 1980

Chimorex AG, bisher in Mellingen, Rohstoffe usw. (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1979, S. 3900). Statutenänderung: 26. 11. 1980. Sitz nun: H a b s b u r g, Hinteres Zelgli 60, bei Wilhelm Iseli. Es wohnen nun: Wilhelm Iseli, Verwaltungsratspräsident, in Habsburg, sowie Franz Huber, Verwaltungsratsvizepräsident, und Martha Huber, Verwaltungsratsmitglied, in Turgi.

Genf - Genève - Ginevra

23 décembre 1980

Nippon Kangyo Kakumaru (Switzerland) SA, à Genève (FOSC du 24. 7. 1980, p. 2487). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 2 000 000 par l'émission de 1950 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 2 000 000, entièrement libéré, divisé en 2000 actions de fr. 1000, au porteur. Nouveau but: exercice d'une activité financière à caractère bancaire; en particulier, la société est chargée de la sauvegarde des intérêts du groupe «Nippon Kangyo Kakumaru» en Suisse. Statuts modifiés le 19. 12. 1980.

23 décembre 1980

Darier et Cie, à Genève, banque, société en commandite (FOSC du 18. 1. 1980, p. 198). Nouvel associé commanditaire: Pierre Kern, jusqu'ici associé indéfiniment responsable, avec une commandite de fr. 1 000 000.

23 décembre 1980

«Yamato Pearl» Claude Ditisheim & Jean Joire, à Genève, commerce de perles de culture, etc., société en nom collectif (FOSC du 30. 6. 1976, p. 1864). Claude Ditisheim n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Jean Joire, maintenant domicilié à Genève, reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle **Yamato Pearl, Jean Joire**, à Genève.

23 décembre 1980

Dumur et fils, à Genève, agence agricole et immobilière, société en nom collectif (FOSC du 7. 8. 1978, p. 2477). Procuration individuelle a été conférée à Luc-André Pautex, de et à Genève. Olivier Dumur est maintenant domicilié à Meiner.

23 décembre 1980

Guy Gauthey, à Genève, 15, rue des Voisins. Chef de la maison: Guy Gauthey, de l'Abergement, à Puplinge. Expert-comptable, exécution de tous mandats fiduciaires.

23 décembre 1980

René Grosjean, à Vernier, 8, avenue Louis-Pictet. Chef de la maison: René Grosjean, de Saint-Oyens, à Vernier. Entreprise de transport de chaises, location de machines de chantier.

23 décembre 1980

M. Pietsch, à Genève, café-bar (FOSC du 20. 6. 1972, p. 1615). Nouvelle adresse: 49-51, boulevard de la Cluse. Nouvelle enseigne «Au Carabins».

23 décembre 1980

Actiba SA, à Genève, 8, rue de l'Ancien-Port. Nouvelle société anonyme. Statuts du 17. 12. 1980. But: entreprise de maçonnerie, béton armé, génie civil et terrassements. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: John Schnegg, de Lausanne, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Les Hauts de Mollens, à Mollens VS (FOSC du 20. 11. 1979, p. 3666). Nouveau siège: Genève, 5, rue de la Fontaine, chez Fidumandant, Compagnie fiduciaire et mandataire SA. Nouvelle raison de commerce: **Haumol SA**. Statuts originaux du 4. 1. 1978, modifiés le 3. 12. 1980. But: acquisition, vente, échange, location, financement, exploitation, gérance d'immeubles ou de terrains ainsi que participation à toutes opérations financières. Capital: fr. 54 000, entièrement libéré, divisé en 54 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: René Favre, d'Ormont-Dessus, à Collonge-Bellerive, administrateur unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Henriette Reniu, à Genève, 5, rue Blanche. Chef de la maison: Henriette Reniu, de France, à Meyrin. Boucherie chevaline.

23 décembre 1980

Beso SA, à Genève, commerce et représentation de matières premières (FOSC du 25. 6. 1973, p. 1816). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Beso SA, en liquidation**. Liquidateur: Kurt Kreis, de Zihlschlacht, à Vevey, avec signature individuelle. Berg-Méidos Jacobian, Arda Aeberhard et Vahan Yerjabedian ne sont plus administrateurs; les pouvoirs des deux premiers sont radiés.

23 décembre 1980

Bongel SA, à Carouge, produits alimentaires (FOSC du 17. 12. 1980, p. 4093). Reprise de l'actif et du passif, au sens de l'article 748 CO, selon bilan au 31. 10. 1980 de la société «Forniture Cantine Aziendali Foca SA», à Stabio, avec un actif de fr. 175 932.10 et un passif envers les tiers de fr. 125 932.10, pour fr. 50 000, montant entièrement imputé sur le capital. Capital porté de fr. 300 000 à fr. 350 000 par l'émission de 50 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 350 000, entièrement libéré, divisé en 350 actions de fr. 1000, nominatives. Statuts modifiés le 12. 12. 1980.

23 décembre 1980

Société pour le développement immobilier SA, à Genève (FOSC du 10. 12. 1980, p. 4018). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale **Société pour le développement immobilier SA, en liquidation**. Liquidateur: l'administrateur William Jaeggli, avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Marie Laforêt SA, à Genève, commerce d'objets d'art et d'antiquités (FOSC du 18. 9. 1978, p. 2890). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 300 000, par l'émission de 250 actions de fr. 1000, au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 250 000. Capital: fr. 300 000, entièrement libéré, divisé en 300 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 16. 12. 1980. Odile Rouillet et Eric Bertrand ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administratrice restante qui, par suite de changement d'état civil, se nomme désormais Maïtène-Marie Meyer, maintenant de Randogne, à Genève, signe dorénavant individuellement.

23 décembre 1980

Lombard SA, à Genève, joaillerie, antiquités (FOSC du 11. 1. 1980, p. 115). Capital porté de fr. 500 000 à fr. 1 000 000 par incorporation de réserves à concurrence de fr. 500 000 et émission de 500 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 1 000 000, entièrement libéré, divisé en 1000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 19. 12. 1980.

23 décembre 1980

Société Immobilière Suete, à Genève, société anonyme (FOSC du 26. 9. 1979, p. 3069). Nouveau siège: Vernier, 32, route de Montfleury, chez Maurice Apothélos. Statuts modifiés le 10. 12. 1980.

23 décembre 1980

Marilly SA, à Genève, vêtements pour femmes et hommes (FOSC du 5. 5. 1977, p. 1462). Nouvelle adresse: 9, rue Céard. Nouvelle raison de commerce: **Recofi Couture SA**. Statuts modifiés le 12. 12. 1980. Frank-Olivier Hay n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. David d'Albis, de Pully, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Wys Muller & Co AG (Wys Muller et Cie SA) (Wys Muller e Co SA) (Wys Muller and Co Ltd), à Zurich (FOSC du 29. 9. 1980, p. 3189). Nouveau siège: Genève, 11, rue Général-Dufour. Statuts originaux des 11. 9. et 30. 10. 1964. Nouveaux statuts du 27. 11. 1980. But modifié: exploitation d'une agence de renseignements commerciaux, bureau de recouvrement, étude et recherche de marchés. Capital: fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 60 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Pierre-Louis Bozzolo, de Genève, à Kilchberg, administrateur unique. Signature: individuelle de l'administrateur ou d'Anton Koller, d'Appenzell, à Rüschlikon, directeur. La procuration de Louis Schnider, Giacomo Ratti, Hans Barandun et Walter Seitz est radiée.

23 décembre 1980

Wys Muller et Cie SA, succursale de Genève, agence de renseignements commerciaux, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 6. 6. 1977, p. 1856). Le siège de la société a été transféré à Genève. Nouvelle raison de commerce de la succursale: **Wys Muller et Cie SA, succursale de Genève**. Les pouvoirs de Michel Muhlematter sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Anton Koller, d'Appenzell, à Rüschlikon, directeur de la société. Signature individuelle, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Stéphane Agier, d'Aubonne, à Buchillon, directeur de la succursale. Marco Tabord est maintenant domicilié à Lausanne.

23 décembre 1980

Société Immobilière du Beau-Pré A, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 3. 1978, p. 829). Liliane Bucher n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Schoch, d'Obfelden, à Satigny, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Beckman Instruments International SA, à Genève, tous instruments et accessoires électroniques, etc. (FOSC du 25. 10. 1978, p. 3293). Edouard Chermis n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que ceux de Pierre-E. Kiener, sont radiés. Frédéric J. Feldman, directeur, a été nommé en outre membre du conseil d'administration; il continue à signer individuellement. Signature individuelle a été conférée à Robert T. Neuwelt, des USA, à Anières, directeur.

23 décembre 1980

Bois et Matériaux de Construction SA, à Carouge (FOSC du 14. 2. 1977, p. 491). Patrick Leuba, de Vernier, à Meiner, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Procuration collective avec un administrateur a été conférée à Fernand-Paul Abarca, de France, à Onex.

23 décembre 1980

Fiduciaire Figestor SA, à Genève (FOSC du 17. 12. 1980, p. 4093). Signature collective à deux a été conférée à Alfons Kunz et Jacques Schnoz, nommés sous-directeurs; leur procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Christiane Frutiger, d'Oberhofen, à Annemasse (F).

23 décembre 1980

Gemine Distribution SA, à Genève, commerce de bijoux, etc. (FOSC du 8. 5. 1980, p. 1564). Nouvelle adresse: 43, rue du Rhône, chez Société Anonyme Harry Winston.

23 décembre 1980

Mécanique et Thermique SA, à Meyrin (FOSC du 14. 8. 1979, p. 2611). Les pouvoirs de Pierre Gossauer sont radiés.

23 décembre 1980

Société de l'immeuble Petite Fusterie 2, à Genève, société anonyme (FOSC du 30. 7. 1974, p. 2098). Nouvelle adresse: 90, rue du Rhône, chez Gallopini & Cie.

23 décembre 1980

Société Immobilière de la Roseaie, lettre B, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 5. 1980, p. 1508). Pierre Veyrat n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Marc-Henri Mettaz, de et à Versoix, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Sacalex SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 10. 2. 1969, p. 321). Nouvelle adresse: 3, cours de Rive, chez Lacroix et Poncet, notaires.

23 décembre 1980

Same-Combustibles SA, à Genève, représentation de toutes entreprises relatives aux combustibles, etc. (FOSC du 21. 7. 1980, p. 2448). Signature collective à deux a été conférée à Peter Schneebeli, de et à Bâle, sous-directeur.

23 décembre 1980

TGI SA, à Genève, opérations commerciales et financières, etc. (FOSC du 22. 10. 1980, p. 3453). Administration: Gérard Dufresne, nommé président; Carlo Tronconi, jusqu'ici directeur, nommé vice-président et délégué; et Gérard Berutti, de Genève, à Epalinges, secrétaire. Lesquels signent collectivement à deux. Les pouvoirs de Gérard Dufresne sont modifiés en ce sens.

23 décembre 1980

Transear SA, à Vernier, transports internationaux, etc. (FOSC du 17. 11. 1977, p. 3691). Valentin Sigrist n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Claude Bürer, de Walenstadt, à Chavannes-des-Bois, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Procuration collective à deux a été conférée à Marc Meier, de Bubendorf, à Bernex.

23 décembre 1980

Société Immobilière Rue Voltaire No 11, à Genève, société anonyme (FOSC du 29. 5. 1974, p. 1477). André L'Huillier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Denis Delétraz, de et à Plan-les-Ouates, est administrateur unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Minota SA, à Genève, 39, rue Rothschild, chez Fiduciaire Roland Rüegg. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19. 12. 1980. But: importation, exportation, fabrication de bijoux fantaisie. Capital: fr. 50 000, versé à concurrence de fr. 20 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Marlyse Tan, de Lucerne, à Meyrin, administratrice unique avec signature individuelle.

23 décembre 1980

Indépendance SA (Independence Ltd), à Genève, 28, rue de l'Athénée, chez Fiduciaire Simon & Cie. Nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 12. 1980. But: acquisition, gestion et détention, principalement pour le compte de tiers, de toutes valeurs; participations à des entreprises financières, industrielles ou commerciales. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 20 000, divisé en 500 actions de fr. 100, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Daniel Simon, de Mauborget, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 25. Mai 1949 per Fr. 4000.-, lastend auf IR Niederrohrdorf Nr. 1402 im 1. Rang.

An allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes ergeht hiermit die Aufforderung, denselben innert Jahresfrist, d.h. bis 12. Januar 1982 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftlosklärung ausgesprochen wird. (184)

5400 Baden, den 7. Januar 1981

Bezirksgericht Baden

Es wird vermisst:

Versorgungs Ziffer 13 (14) vom 3. Dezember 1844 über den Betrag von Fr. 703.30, lastend auf GB Nr. 287 A, Einsiedeln-Gross.

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, den vermissten Grundpfandtitel innert Jahresfrist ab erster Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt dem Bezirksgerichtspräsidium Einsiedeln vorzulegen, ansonsten die Kraftlosklärung erfolgt. (195)

8840 Einsiedeln, den 8. Januar 1981

Bezirksgerichtspräsidium Einsiedeln

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannte Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist beim unterzeichnenden Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf dem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Pfandobligation von Fr. 7000.-, eingeschrieben am 20. Mai 1907 im Grundbuch Nr. 25, Seite 156, lastend im 1. Rang auf Ferenbalm Grundbuchblatt Nrn. 2432, 2433, 2566, 2567, 2568 und 2787 der Gebrüder Hans und Jakob Ernst Johner, Jerisbergmühle, Ferenbalm. Auskündungsfrist: 1 Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (194)

3177 Laupen, den 8. Januar 1981

Der Gerichtspräsident:
Gugger

Der derzeitige Besitzer der nachgenannten Kassenobligation wird aufgefordert, diese innert 6 Monaten beim Unterzeichneten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird:

4/4%-Kassenobligation der Solothurner Handelsbank Olten im Betrage von Fr. 10 000.-, Nr. 41673, lastend auf den Inhaber, rückzahlbar per 15. Januar 1985, mit Jahrescoupons per 15. Januar 1981 und folgende. (183)

4600 Olten, den 5. Januar 1981

Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

1. Namensschuldbrief über Fr. 13 000.-, dat. 29. Juli 1932, lautend auf Fritz Reiber, Architekt, Wehntalerstrasse 53, Zürich 6, und die Kollektivgesellschaft G. u. O. Maurer, Röschiachstrasse 1 u. 3, Zürich 6, zugunsten der Schweizerischen Genossenschaftsbank in Zürich, lastend im 2. Rang auf einem Wohnhaus mit Autogarage und 7 a 28.6 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, an der Stüssistrasse 87, Zürich 6, Kat. Nr. 2720, Grundbuch Unterstrass, Blatt 1288, Plan 18, GBA Unterstrass-Zürich;
2. Inhaberschuldbrief über Fr. 10 000.-, dat. 19. September 1932, lautend auf Fritz Reiber und die Kollektivgesellschaft G. u. O. Maurer, lastend im 3. Rang auf der unter Ziff. 1 genannten Liegenschaft;
3. Namensschuldbrief über Fr. 15 000.-, dat. 24. April 1931, lautend auf Fritz Reiber und die Kollektivgesellschaft G. u. O. Maurer, zugunsten der Schweizerischen Genossenschaftsbank in Zürich, lastend im 2. Rang auf einem Wohnhaus an der Stüssistrasse 91, Zürich 6, mit 7 a 21.8 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Kat. Nr. 2582, Grundbuch Unterstrass, Blatt 1289, Plan 18, GBA Unterstrass-Zürich;
4. Inhaberschuldbrief über Fr. 25 000.-, dat. 27. April 1931, lautend auf Fritz Reiber und die Kollektivgesellschaft G. u. O. Maurer, lastend im 3. Rang auf der unter Ziff. 3 genannten Liegenschaft.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht innert Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (9)

8004 Zürich, den 17. April 1980

Einzelrichter im summarischen Verfahren
des Bezirksgerichtes Zürich

Premier avis

Par décision du mercredi 7 janvier 1981, le Tribunal de premier instance de la République et Canton de Genève somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire nominative inscrite au profit de la Caisse de Crédit Mutuel de la Paroisse Catholique Romaine de Bernex au montant de fr. 34 000.- au registre foncier à Genève le 15 juillet 1943 au G.L. 624/64 sous PJB 1260, sur la parcelle no 1919, feuille 32, de la commune de Bernex, en 1er rang, lettre A, modifiée le 12 septembre 1958 sous PJB 2400, d'avoir à la produire et la déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève dans le délai d'une année dès la première insertion des présentes publications, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (182)

1200 Genève, le 7 janvier 1981

Tribunal de première instance:
P. Guillot, greffier

Le détenteur de fr. 5000.– (cinq mille) cap. nom. bon de caisse Cré-dit Foncier Vaudois 3¼ série F, à 7 ans, 1er février 1977–1er février 1984, soit un titre de fr. 5000.– no 24143, échu le 1er février 1984, avec coupons au 1er février 1981, 1982, 1983 et 1984 attachés, au porteur, est sommé de me le produire jusqu'au 30 juillet 1981, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (193)

1003 Lausanne, le 8 janvier 1981

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le 7 janvier 1981, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

cédule hypothécaire au porteur, de fr. 12 000.–, intérêt maximum 6%, 2e rang, profit des cases libres, inscrite le 30 juillet 1949 sous no 253 695 du Registre foncier de Lausanne, grevant la parcelle no 638, plan feuille no 20, de la Commune de Renens, rue de Lau-sanne no 29, propriété de M. Jean-Jacques Mayor et Mme Nita Al Amir-Mayor. (197)

1003 Lausanne, le 7 janvier 1981

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le président du Tribunal civil du district de Neuchâtel, conformément aux art. 981 ss CO, somme les éventuels détenteurs inconnus des 5 actions de fr. 500.– nominal Crédit Foncier Neuchâtelais, au porteur, avec coupons no 22 et suivants, nos 26972/74, 27794/95, de produire ces titres au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (192)

2001 Neuchâtel, le 8 janvier 1981

Le président du Tribunal
J. Ruedin

Le 7 janvier 1981, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

Sfr. 5000.– 4¼ obligation de caisse no 61044, de l'American Ex-press Bank (Switzerland) SA, valable du 20 octobre 1977 au 21 octo-bre 1985. (198)

1003 Lausanne, le 7 janvier 1981

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Kraftloserklärungen Annulations – Annullamenti

Es wird als nichtig und kraftlos erklärt:

1 Inhaberaktie à nominell Fr. 400.– der Lagerhäuser der Central-schweiz, mit Sitz in Buchs AG, Nr. 35, samt den angehängten Cou-pons Nr. 6 ff. (189)

5000 Aarau, den 7. Januar 1981

Bezirksgericht Aarau

Es wird als nichtig und kraftlos erklärt:

Fr. 120 000.– Namensschuldbrief vom 18. März 1955 zugunsten der Bank in Reinach, Maximalzinsfuß 6%, haftend im 1. Rang auf GB Gränichen Nr. 2399, lautend auf Erbengemeinschaft des Richner Walter, 1911, in Gränichen wohnhaft gewesen; Märki AG, Möbel-werkstätte, Innenausbau, in Gränichen, und Richner Hans, 1927, in Gränichen; Gesamteigentümer, einfache Gesellschaft, als Schuld-nen. (190)

5000 Aarau, den 7. Januar 1981

Bezirksgericht Aarau

Es wird als nichtig und kraftlos erklärt:

Fr. 10 000.– Inhaberschuldbrief vom 24. Januar 1955, Maximalzins-fuss 6%, haftend im 6. Rang mit schiebendem Nachrückungsrecht auf GB Aarau Nr. 162, Plan 28, Parzelle 425, des Dengler Mario, geb. 1940, Kaufmann, von und in Aarau. (191)

5000 Aarau, den 7. Januar 1981

Bezirksgericht Aarau

Die erstmals in Nr. 151 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 1. Juli 1980 als vermisst aufgerufenen folgenden Werttitel:

- Kassenschein 6% der Kantonalbank von Bern, Nr. NS 508, von nom. Fr. 5000.–, ausgestellt am 6. Februar 1974, fällig seit 6. Fe-bruar 1980, ohne Coupons;
- Kassenschein 5¼% der Kantonalbank von Bern, Nr. KL 13114, von nom. Fr. 7000.–, ausgestellt am 5. Januar 1973, fällig seit 5. Januar 1980, ohne Coupons;
- Kassenschein 6% der Kantonalbank von Bern, Nr. NR 542, von nom. Fr. 1000.–, ausgestellt am 1. Februar 1974, fällig seit 1. Fe-bruar 1980, ohne Coupons;
- Kassenschein 5% der Kantonalbank von Bern, Nr. JE 39443, von nom. Fr. 1000.–, fällig am 8. Juli 1981, mit Coupons per 8. Juli 1979 und folgende;
- zwei Kassenscheine 5¼% der Kantonalbank von Bern, Nm. KL 13227/28, von nom. je Fr. 5000.–, fällig seit 11. Januar 1980, mit Coupons per 11. Januar 1980;

sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (185)

3011 Bern, den 6. Januar 1981

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Die nachfolgenden Wertpapiere (Aktienzertifikate und Namensak-tien) der USEGO-Trimerco Holding AG sind kraftlos erklärt:

a. Aktienzertifikate

Nr. Anzahl Stammaktien Nrn. lautend auf:
1650 12 Stück von nom. je Fr. 500.– 25873–25884 Hubert Merki,
Melano

3384 12 Stück von nom. je Fr. 500.– 58950–58961 Georg Mattli,
Langwies

b. Namenaktien

11 Stück Nrn. 59437, 59438, 59440, 59441, 59443, 59444, 59446, 59447, 59450, 59453, 59454, von nom. je Fr. 250.–, lautend auf Vic-tor Lovis, Onsières. (188)

4600 Olten, den 30. Dezember 1980

Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Widerrufe - Révocations - Rivocazioni

Par ordonnance du lundi 5 janvier 1981, le président du Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a révoqué son ordonnance du 14 avril 1980 par laquelle le détenteur inconnu du certificat d'actions nominatives no 32 représentant huit actions de fr. 100.– chacune no 322 à 329 de la S.I. Florieu a été sommé de le produire et de le déposer au greffe du Tribunal de première instance à Genève. (199)

1200 Genève, le 5 janvier 1981

Tribunal de première instance:
Joseph Starobinski, président

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Anmeldung eines Luftfahrzeuges zur Aufnahme in das schweizerische Luftfahrzeugbuch

Die Air Grisca AG, Thuisis, meldet den Helikopter AS 350 B, Werknummer 1387, Immatrikulation HB-XLU zur Aufnahme in das Schweizerische Luftfahrzeugbuch (Register für Pfandrechte an Luftfahrzeugen) an.

Nach Art. 11 Abs. 1 der Vollziehungsverordnung zum Bundesgesetz über das Luftfahrzeugbuch (LBV; SR 748.217.11) sind binnen 30 Tagen schriftlich und im Doppel beim Bundesamt für Zivilluftfahrt in 3003 Bern anzumelden:

- allfällige Einsprachen gegen die Aufnahme des Luftfahrzeuges unter Angabe der Gründe;
- allenfalls bestehende dingliche Rechte, Ansprüche auf Begrün-dung dinglicher Rechte oder auf Eintragung einer Vormerkung, unter Angabe der Beweismittel und Vorlage allfälliger Urkun-den. (A 32)

3003 Bern, den 6. Januar 1981

Bundesamt für Zivilluftfahrt
Der Verwalter des Luftfahrzeugbuches:
Adam

Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt

Das Motorgüterschiff «Rhenus 101», Reg. Nr. 567, ist auf Antrag der Eigentümerin, Rhenus Aktiengesellschaft für Schifffahrt und Spedition, in Basel, im Schiffsregister des Kantons Basel-Stadt ge-strichen worden. (A 30)

4051 Basel, den 7. Januar 1981

Schiffsregisteramt Basel

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates
vom 16. April 1947/15. März 1971)

Das unterzeichnete Departement hat der Firma Mokiba AG Leder-mode, Auf der Lyss 20, Basel, eine Bewilligung zum Totalausver-kauf erteilt und dem Inhaber, Herrn Max Guggenheim-Isler und seiner Gattin Mathilde, wohnhaft in Basel, eine Sperrfrist bis 15. Mai 1986 auferlegt, innert der sie im Wirtschaftsgebiet des Kan-tons Basel-Stadt kein gleichartiges Detailgeschäft mehr eröffnen oder sich aktiv an einem solchen beteiligen dürfen. (A 40)

4001 Basel, den 7. Januar 1981

Polizei- und Militärdepartement Basel-Stadt
Administrative Dienste

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates
vom 16. April 1947/15. März 1971)

Frau Rieder Margrieth, Merceriegeschäft, Höhweg 46, 3800 Interla-ken, führt vom 15. Januar 1981 bis 31. März 1981 einen Totalausver-kauf durch. Für das obenannte Geschäft wurde im Amtsbezirk In-terlaken ein einjähriges Geschäftseröffnungsverbot ausgesprochen. (A 31)

3800 Interlaken, den 7. Januar 1981

Polizei-Inspektorat Interlaken

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates
vom 16. April 1947/15. März 1971)

Dem Schuhhaus «Chiesa», Herrn U. Chiesa, Hauptstrasse 28, Prat-teln, ist gestützt auf Art. 4 der eidgenössischen Ausverkaufsverord-nung und § 1 der kantonalen Vollziehungsverordnung die Bewilli-gung zur Durchführung eines Totalausverkaufs wegen Geschäfts-aufgabe für die Zeit vom 15. Januar bis 15. Juli 1981 erteilt worden.

Herrn Ugo Chiesa wird gemäss Art. 16 der eidgenössischen Ausver-kaufsverordnung für die Wiedereröffnung eines gleichartigen Ge-schäftes in der Schweiz oder die Beteiligung an einem solchen eine Sperrfrist bis Mitte Juli 1986 auferlegt. (A 39)

4410 Liestal, den 8. Januar 1981

Amt für Gewerbe, Handel und Industrie
Der Vorsteher: Dr. K. Herzog

Geschäftseröffnungsverbot – Sperrfrist

(Ausverkaufsverordnung des Bundesrates
vom 16. April 1947/15. März 1971)

Das Gewerbe-Inspektorat Thun hat Frau Marlyse Elly Amsler, Tex-tilwaren-Boutique, Frutigenstrasse 24E, 3600 Thun, die Bewilligung für einen Totalausverkauf erteilt.

Dem Geschäftsführerehepaar, Herrn Werner Amsler, geboren 11. März 1940, und Frau Marlyse Elly Amsler, geboren 1. Mai 1939, beide von Densbüren AG, wohnhaft in 3604 Thun, Buchholzstrasse 95M, wird durch das Gewerbe-Inspektorat Thun ein Geschäftseröff-nungsverbot für den Verkauf von Textilwaren sowie die Beteiligung in dieser Branche für die ganze Schweiz bis zum 15. April 1986 er-teilt. (A 41)

3601 Thun, den 8. Januar 1981

Gewerbe-Inspektorat Thun

Forniture Cantine Aziendali Foca S.A., Stabio Bongel S.A., Carouge

Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'art. 748 CO
Première publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 décem-bre 1980, Bongel S.A., ayant son siège à Carouge, a repris à titre uni-versel, conformément aux dispositions de l'art. 748 CO, l'actif et le passif de Forniture Cantine Aziendali Foca S.A., ayant son siège à Stabio, à compter du 1er novembre 1980. Forniture Cantine Azi-en-dali Foca S.A. a donc été dissoute sans liquidation.

Les créanciers éventuels de Forniture Cantine Aziendali Foca S.A. sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 748 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de Bongel S.A., 10, rue Blavignac, 1227 Carouge. (A 34)

1227 Carouge, le 22 décembre 1980

Bongel S.A.
Le conseil d'administration

C.I. Comminvest S.A., en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 décembre 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur: Guy de Monthebert, Pérolles 69, 1700 Fribourg. (A 44')

1700 Fribourg, le 7 janvier 1981

Le liquidateur

BU S. à r. l. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des associés du 18 février 1980 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, en mains du liquidateur:

M. Claude Graeppli, Société Fiduciaire S.A., 3, rue Ami-Lullin, 1207 Genève, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A 37')

1207 Genève, le 7 janvier 1981

Le liquidateur:
Claude Graeppli, Société Fiduciaire S.A.

Davpratt Investments S.A., en liquidation, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Selon procès-verbal authentique du 18 décembre 1980, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leur créance par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à Ofisa, chemin des Charmettes 7, 1003 Lausanne. (A 18')

1003 Lausanne, le 29 décembre 1980

La liquidatrice:
Ofisa

Treuconsult S.A., société fiduciaire de conseil dans la gérance de fortune et des affaires, en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 19 décembre 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives, selon l'art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur: Guy de Monthebert, Pérolles 69, 1700 Fribourg. (A 43')

1700 Fribourg, le 7 janvier 1981

Le liquidateur

Comtofin SA, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 12 décembre 1980.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Willy Zurcher, chez Fiduciaire W. Zurcher, à Genève, 1-3, rue de Chantepoulet. (A 46')

1200 Genève, le 7 janvier 1981

Le liquidateur

Rivador S.A. en liquidation, Lutry

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du mercredi 24 décembre 1980, la société Rivador S.A. a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, en main du liquidateur: Fides Société Fiduciaire, chemin des Trois-Rois 2, 1005 Lausanne, dans un délai échéant au 20 février 1981. (A 33')

1005 Lausanne, le 6 janvier 1981

Le liquidateur:
Fides Société Fiduciaire

Farnsworth International SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 15 décembre 1980 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur, Me Pierre Sciclounoff, avocat, 23, quai des Bergues, 1204 Genève. (A 36')

1700 Fribourg, le 7 janvier 1981

Le liquidateur

Genmet SA en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Les actionnaires de Genmet SA ont décidé la liquidation de leur société en assemblée extraordinaire du 17 novembre 1980.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances dans les 30 jours dès la dernière publication auprès du liquidateur Monsieur Jean-Pierre Rivara 4, rue de l'Université, 1211 Genève 11. (A 45')

1211 Genève, le 7 janvier 1981

Le liquidateur:
J. P. Rivara

Syndicat des transporteurs pour les travaux d'Emonson, à Martigny

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 8 mars 1979 a décidé la dissolution de la société en entrant en liquidation sous la raison sociale Syndicat des transporteurs pour les travaux d'Emonson en liquidation (FOSC du 24. 3. 1960, p. 948 et du 21. 2. 1980, p. 591).

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 janvier 1981, par écrit, accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur, Jean Ghisoli, chemin Pierre-à-Voir 5, à Martigny. (A 38')

1920 Martigny, le 6 janvier 1981

Le liquidateur

Arfico S.A. en liquidation, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 30 octobre 1980 a décidé la dissolution d'Arfico S.A. et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à envoyer leurs productions avant le 30 avril 1981 à l'adresse du liquidateur, Me Jean-François Martin, 4, place Neuve, 1204 Genève. (A 1748')

1204 Genève, le 16 décembre 1980

Le liquidateur:
Jean-François Martin

SI Troppet B, en liquidation, à Puplinge

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 26 novembre 1980.

Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans l'année qui suivra la troisième publication du présent avis, en mains du liquidateur, Monsieur Willi Arpagaus, à Puplinge, 39, route de Puplinge. (A 47')

1200 Genève, le 7 janvier 1981

Le liquidateur

Diffida secondo l'art. 89 ORC

Jacksons S.A. in Minusio.

Se entro 30 giorni, nessuno fa valere un interesse al mantenimento dell'iscrizione della società anonima a margine, questa, verrà cancellata d'ufficio dal registro di commercio. (A 42)

6600 Locarno, il 7 gennaio 1981

Ufficio del registro di commercio di Locarno

S. I. Mogeonne, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 11 décembre 1980, la S. I. Mogeonne, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 28 février 1981, en mains du liquidateur, M. Roger Siffert, p. a. Gerofid, Société Fiduciaire S.A., 8, rue du Vieux-Collège. (A 35')

1200 Genève, le 6 janvier 1981

Le liquidateur

Letitia S.A., société anonyme à Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 10 décembre 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici le 16 février 1981, par écrit, accompagnées des pièces justificatives en mains du liquidateur M. Edouard Adam, Banque Galland et Cie S.A., 8, avenue du Théâtre, Lausanne. (A 21')

1000 Lausanne, le 23 décembre 1980

Le liquidateur

Ricerca eredi sconosciuti

(Art. 555 CCS)

La pretura di Lugano-Distretto in relazione all'istanza 19 dicembre 1980 dell'avv. Fabio Vassalli, Lugano, diffida chiunque ritenesse di essere erede del defunto

Castiglioni Alessio,

figlio di Domenico e di Giacomina nata Moselli, nato a Morcote il 10 settembre 1828, attinente di Morcote, già domiciliato a Morcote, deceduto a Mendrisio il 7 settembre 1893, ad annunciarsi a questa pretura entro il termine di un anno dalla prima pubblicazione della presente grida. (A 48')

6900 Lugano, il 24 dicembre 1980

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Marken Marques Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum

Office fédéral de la propriété intellectuelle

Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

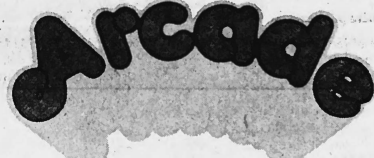
307192. Hinterlegungsdatum: 16. Juni 1980.
Kesan Service- & Vertriebs-AG, Spielhof 14a, 8750 Glarus. - Handel.

Beerenwein. (Int. Kl. 33)



307193. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1980.
Trentville Limited, 36-38, Willesden Lane, London N.W. 6 (Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Magnetbänder für die Tonaufnahme und -wiedergabe, Tonaufnahme- und Tonwiedergabegeräte sowie deren Teile und Zubehör, Schallplatten. (Int. Kl. 9)



Die Marke wird gelb, rot und schwarz ausgeführt.

307194. Hinterlegungsdatum: 3. Juli 1980.
MORGA AG, Kapplerstrasse 60, 9642 Ebnat-Kappel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 181946. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 3. Juli 1980 an.

Teigwaren, Teebeutel und Lebensmittel aller Art.
(Int. Kl. 29, 30, 31)



307195. Data del deposito: 1° luglio 1980.
Lambretta S.A., via Ceresio 5b, 6963 Pregassona. - Commercio.

Motor-scooters; bicyclette; ciclomotori; motocarri a tre ruote.
(Cl. int. 12)



Lambretta S.A.

307196. Hinterlegungsdatum: 22. August 1980.
Memo, Egger, Vonwilstrasse 23, 9013 St. Gallen. - Handel.

Bekleidungsstücke. (Int. Kl. 25)



307197. Date de dépôt: 7 mars 1980.
Jean-Claude Nony, 124, Avenue de Flandre, Wasquehal (France). - Fabrication et commerce.

Produits contenant du liège servant à recouvrir les planchers, les murs et les plafonds. (Cl. int. 19, 27)

ISOKORK



307198. Hinterlegungsdatum: 11. Juni 1980.
Bueher-Guyer AG, Maschinenfabrik, 8166 Niederweningen. - Fabrikation und Handel.

Antriebs-, Steuer- und/oder Speichereinrichtungen und -komponenten. (Int. Kl. 9)

COMPOWER

307199. Date de dépôt: 2 juin 1980.
Sony Overseas S.A., Oberneuhofstrasse 3, 6340 Baar. - Fabrication et commerce.

Machines pour le travail des métaux, tours, machines à percer, aléseuses, fraiseuses, machines à dresser, machines à brocher, machines à meuler, machines à tailler et à finir les engrenages, machines à scier, machines à tarauder, machines à marteler, machines à perforer, presses à poinçonner, laminoirs, machines à étirer, machines à extruder, machines à extruder les tubes, machines à cintrer, presses hydrauliques, machines oléohydrauliques, presses mécaniques, machines à cisailer, machines à forger, machines à tréfiler, machines à souder électriquement, machines à souder sous atmosphère gazeuse, machines à rompre les métaux, forceuses, tailleuses pour le charbon, machines à tailler et charger, machines à raboter, machines à forer les puits, chargeurs, fraises sur chariot, dispositifs d'affûtage, excavatrices, machines pour les fondations, machines pour la finition du sol, machines à ciment, équipement pour asphalter les routes, machines à labourer, machines à travailler le sol, moissonneuses, machines à apprêter les racines des légumes bruts, machines à traire; machines pour l'élevage des vers à soie et pour le traitement des cocons; machines textiles, machines pour le travail de la soie brute et des fibres chimiques, machines à filer, métiers à tisser, machines à tricoter, machines à fabriquer le feutre, machines à teindre et à apprêter, machines pour la fabrication de produits alimentaires et de boissons; machines pour traiter les céréales, machines industrielles pour brassage des boissons et analogues, machines pour l'élaboration du lait ou des produits laitiers, machines pour le traitement des produits carnés, machines pour l'élaboration des produits aquatiques, machines pour le remplissage des bidons et bouteilles, machines pour le traitement du thé, machines pour la fabrication de l'huile, machines pour charpentier, pour le travail du bois, machines pour le travail du bois en feuilles et du contre-plaqué, machines pour la transformation du papier ou de la pâte à papier, machines à imprimer, machines à relier, machines à coudre; machines pour le traitement des cuirs, machines pour la fabrication des chaussures, machines pour la fabrication du tabac, machines pour la fabrication de la verrerie, machines à peindre et machines à enduire; machines-outils; moteurs; moteurs à courant continu, moteurs à courant alternatif (sauf pour véhicules terrestres); accouplements et courroies de transmission; grands instruments pour l'agriculture; couveuses; outils motorisés, perceuses électriques ou pneumatiques, marteaux électriques ou pneumatiques, machines à meuler, polisseurs, fraises à engrenages; matériel pour l'industrie chimique, à savoir filtres, séparateurs, collecteurs de poussière, presses, échangeurs de chaleur, condenseurs à fractionnement, mélangeurs, agitateurs, malaxeurs, appareils pour la dissolution rapide, granulateurs, émulseurs, digesteurs, machines pour le frittage, absorbeurs, extracteurs, concasseurs, laminoirs-broyeurs, robinets, manivelles, chaudières. Installations d'éclairage, de chauffage, de production de vapeur, de cuisson, de réfrigération, de séchage et de ventilation. (Cl. int. 7, 11)

SOBAX

307200. Hinterlegungsdatum: 4. Juli 1980.
Komax electronic AG, Weistrasse 20, 6006 Luzern. - Fabrikation und Handel.

Kabel- und Schlauchverarbeitungsanlagen; Werkzeuge, insbesondere Werkzeuge zur Herstellung und Bearbeitung elektrischer und elektronischer Geräte; elektrische und elektronische Steuerungen. (Int. Kl. 7, 8, 9)

KOMAX

307201. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1980.
A. Marcandella AG, Säntisstrasse 12/13, 8200 Schaffhausen. - Handel.

Musikinstrumente aller Art, Verstärker und Bestandteile dazu.
(Int. Kl. 9, 15)

TAKEHARU

307202. Hinterlegungsdatum: 28. Januar 1980.
A. Marcandella AG, Säntisstrasse 12/13, 8200 Schaffhausen. - Handel.

Musikinstrumente aller Art, ausgenommen Orgeln; Verstärker und Bestandteile dazu. (Int. Kl. 9, 15)

REGAL TIP

307203. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1980.
Scriptomatic S.A., 35, route des Jeunes, 1227 Carouge GE. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung der Marke Nr. 179988. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 13. Februar 1980 an.

Elektrische Schreibmaschinen zur Herstellung von Meisterkarten (Papier- und Kartonmatrizen) für Adressiermaschinen; automatische, halbautomatische und handbetriebene Adressiermaschinen; Durchschlagpapier, Farbbänder, Druckflüssigkeiten und Meisterkarten für Adressiermaschinen; Registraturkasten für Matrizen. (Int. Kl. 16, 20)

SCRIPTOMATIC

(Durchgesetzte Marke)

307204. Hinterlegungsdatum: 25. Februar 1980.
Winget Limited, Rochester (Kent, Grossbritannien). - Fabrikation und Handel.

Fahrzeuge mit Hebe- und/oder Hubkipp-Vorrichtungen; Kippfahrzeuge. (Int. Kl. 12)

WINGET

307205. Hinterlegungsdatum: 21. März 1980.
Cooper Laboratories International, Inc., 5 Palo Alto Drive, Palo Alto (Kalifornien, USA). - Fabrikation und Handel.

Wässrige Lösungen zum Befeuchten und Benetzen von Kontaktlinsen und Augen. (Int. Kl. 5)

COOPER AQUA-FILM

307206. Date de dépôt: 21 mars 1980.
Cooper Laboratories International, Inc., 5 Palo Alto Drive, Palo Alto (Californie, USA). – Fabrication et commerce.

Préparations pour nettoyer, polir, dégraisser et abraser; savons; parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux; produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 3.5)

COOPER D-FILM

307207. Date de dépôt: 26 mars 1980.
Yanick Legrix, 1111 Monnaz. – Fabrication.

Appareil scientifique pour la mesure et l'enregistrement graphique de la dureté, de provenance suisse. (Cl. int. 9)

SWISS HARD-O-GRAPH

307208. Hinterlegungsdatum: 27. November 1980.
W. R. Grace & Co., Grace Plaza, 1114 Avenue of the Americas, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel.

Poliermittel. (Int. Kl. 3)

GRACE CLEAR

307209. Hinterlegungsdatum: 10. April 1980.
Eseor Production S.A., 5, route des Daillettes, 1700 Freiburg. – Fabrikation.

Geldspielautomaten mit elektronischer Steuerung. (Int. Kl. 9, 28)

KINGSPOT

307210. Hinterlegungsdatum: 27. November 1980.
Fabriques de Tabac Réunies S.A., 3, quai Jeanrenaud, 2003 Neuenburg. – Fabrikation und Handel.

Rohtabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel; Streichhölzer. (Int. Kl. 34)

DE - VON

307211. Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1980.
 Prioritätsanspruch: Bundesrepublik Deutschland, 28. November 1979.

Wayne H. Coloney Company, Inc., 168 Blountstown Highway, Tallahassee (Florida, USA). – Fabrikation und Handel.

Elektronische Warngeräte als Objektschutz, insbesondere Einbruchschutz. (Int. Kl. 9)

SONITROL

307212. Hinterlegungsdatum: 27. Mai 1980.
Cooper Laboratories, Inc., 755 Page Mill Road, Palo Alto (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Linienrohling zur Herstellung von Linsen mittels eines Laserprozesses sowie fertige Linsen. (Int. Kl. 9)

DURAGEL

307213. Date de dépôt: 28 mai 1980.
Jean-Claude Michon, La Brissandière, 1181 Gilly. – Production et commerce.

Vins vaudois, blancs et rouges. (Cl. int. 33)

LA BRISSANDIERE

307214. Date de dépôt: 5 juin 1980.
Zyma S.A., 1260 Nyon. – Fabrication.

Produits pharmaceutiques. (Cl. int. 5)

LEVURINETTES

307215. Hinterlegungsdatum: 11. Juni 1980.
Sais, Förlibuckstrasse 10, 8005 Zürich. – Fabrikation und Handel.

Speisefette, Speiseöle und Margarine. (Int. Kl. 29)

SAITINE

307216. Hinterlegungsdatum: 25. November 1980.
Casablanca Record and FilmWorks, Inc., 8255 Sunset Boulevard, Los Angeles (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Schallplatten, Magnetbänder, Spielfilme; kinematographische Apparate; sämtliche vorerwähnten Erzeugnisse US-amerikanischer Herkunft. (Int. Kl. 9)

CASABLANC OF HOLLYWOOD

307217. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1980.
Paul Hartmann Aktiengesellschaft, Paul-Hartmann-Strasse, Heidenheim an der Brenz (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 181708. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. Juli 1980 an.

Pflaster und Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

SPARACOLL

307218. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1980.
Allan S.A., en Budron d. 1052 Le Mont-sur-Lausanne. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 255342. Sitz verlegt. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Juli 1980 an.

Nahrungsmittel sowie deren Roh- und Hilfsstoffe, einschliesslich Schokolade, Konfiserie-, Back- und Zuckerwaren, Gemüse-, Obst-, Fleisch- und Fischkonserven, Sandwich-Pasten, Suppen- und Bouillonkonzentrate, Teigwaren, Reis, Mehle und Getreidepräparate, Speiseeis, Konfitüren, Honig, Pickles, Salz, Senf, Pfeffer, Essig, Saucen, Gewürze, Speiseöl; Molkereiprodukte; diätetische Produkte, Getränke, einschliesslich Kaffee, Tee, inklusive Kräutertee zu Genusszwecken, Kakao, Fruchtsäfte, Fruchtsaftgetränke, Limonaden, Mineralwässer, Spirituosen und Liköre; Sirupe und andere Präparate, Konzentrate und Extrakte für die Zubereitung von Getränken, einschliesslich Limonaden-Bonbons und -Pulver; Desinfektionsmittel, Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere. (Int. Kl. 5, 29 bis 33)

TIKI

307219. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1980.
Mundipharma AG, 4006 Basel. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 183803. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Juli 1980 an.

Chemische Produkte für die pharmazeutische Industrie; kosmetische Erzeugnisse und Produkte mit medizinischer Wirkung; pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse und Produkte sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege. (Int. Kl. 3, 5)

MUNDIPHARMA

307220. Hinterlegungsdatum: 25. Juni 1980.
Liton Systems, Inc., 360 North Crescent Drive, Beverly Hills (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Chemische Präparate und Metallegierungen zum Lötten. (Int. Kl. 1, 6)

KESTER

307221. Hinterlegungsdatum: 6. August 1980.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. – Fabrikation und Handel.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte. (Int. Kl. 5)

SORBIDERM TTS

307222. Hinterlegungsdatum: 7. August 1980.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. – Fabrikation und Handel.

Fertigteile aus Metall und/oder Kunststoff inklusive faserverstärkte, für den Fahrzeugbau. (Int. Kl. 6, 12, 17)

ORBITEX

307223. Hinterlegungsdatum: 11. August 1980.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited), 4002 Basel. – Fabrikation und Handel.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Reinigungsmittel. (Int. Kl. 1, 3)

OMNOZID

307224. Hinterlegungsdatum: 12. August 1980.
CIBA-GEIGY AG (CIBA-GEIGY S.A.) (CIBA-GEIGY Limited),
4002 Basel. - Fabrikation und Handel.

Sprühgeräte für landwirtschaftliche Zwecke. (Int. Kl. 7)

BIRKY

307225. Hinterlegungsdatum: 6. August 1980.
Wintcr & Co., Nauenstrasse 65, 4052 Basel. - Handel.

Beflockte Velours und anderes Futtermaterial für die Kartonnage-
Industrie. (Int. Kl. 16, 17, 24)

SUE-DEL ULTRA

307226. Hinterlegungsdatum: 26. August 1980.
Fromalp AG, 3053 Münchenbuchsee; Korrespondenzadresse: Zü-
richstrasse 9, 3052 Zollikofen. - Fabrikation und Handel.

Schweizer Käse Chips. (Int. Kl. 29, 30)

ROUSSETTES

307227. Hinterlegungsdatum: 28. August 1980.
Sidema S.A., 6911 Barbengo. - Fabrikation und Handel.

Bekleidungsartikel, einschliesslich Unterwäsche und T-Shirts.
(Int. Kl. 25)

WINDROSE

307228. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1980.
Katjes Fassin GmbH + Co. Kommanditgesellschaft, Goebel-
strasse 3, Emmerich (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation
und Handel.

Gummibonbons, insbesondere Fruchtgummi, Weingummi, Zucker-
waren gummiähnlicher Konsistenz, Lakritze (nicht für pharmazeu-
tische Zwecke). (Int. Kl. 30)

JOGUMS

307229. Hinterlegungsdatum: 8. Oktober 1980.
Katjes Fassin GmbH + Co. Kommanditgesellschaft, Goebel-
strasse 3, Emmerich (Bundesrepublik Deutschland). - Fabrikation
und Handel.

Zuckerwaren, Fruchtgummi, Weingummi, Lakritze (nicht für phar-
mazeutische Zwecke). (Int. Kl. 30)

KAUGIS

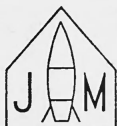
307230. Date de dépôt: 4 novembre 1980.
V.E.L.E.D.A. (société anonyme), 46, Rue Pierre Budin, Chaumont
en Vexin (France). - Fabrication et commerce.

Véhicules équipés de chenilles ou patins; toboggans, ski-bobs, bobs,
traîneaux, skimoibles et leurs parties; vêtements, y compris les bot-
tes, souliers et pantoufles; habillement de sport; articles de gymnas-
tique et de sport; skis, équipement pour le ski et les activités sporti-
ves d'hiver, fart; jeux, jouets et leurs parties. (Cl. int. 12, 25, 28)

KILLY

307231. Date de dépôt: 9 juillet 1980.
Etablissements Jean Monnier & Cie (société anonyme), 17, Rue des
Jardins, Besançon (France). - Fabrication. - Renouvellement avec
modification de l'indication des produits de la marque no 180802.
Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le
2 mai 1980.

Boîtes de montres en métaux précieux et communs. (Cl. int. 14)



Poinçon de maître: no 6218.

307232. Hinterlegungsdatum: 18. Februar 1980.
Migros-Genossenschafts-Bund, Limmatstrasse 152, 8005 Zürich. -
Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit eingeschränkter Waren-
angabe der Marke Nr. 180775. Die Schutzfrist aus der Erneuerung
läuft vom 18. Februar 1980 an.

Feldstecher, Diarrähmchen und Leinwände. (Int. Kl. 9)



(Durchgesetzte Marke)

307233. Hinterlegungsdatum: 11. März 1980.
Erika Dietz, Brand 62, 4938 Rohrbach b. Huttwil. - Fabrikation und
Handel. - Übertragung und Erneuerung mit eingeschränkter Wa-
renangabe der Marke Nr. 180891 von Homedor AG, Bern. Die
Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. Dezember 1979 an.

Pâtisserie-Spezialität schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 30)



307234. Date de dépôt: 18 novembre 1980.
International Diamond Corporation/Full Service Import Brokers,
30 North Rodeo Road, San Rafael (Californie, USA). - Fabrication
et commerce.

Pierres précieuses. (Cl. int. 14)



IDC TRADE LAB

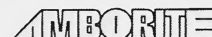
307235. Date de dépôt: 4 mai 1979.
Paul Antoniadès, 52, chemin des Molliès, 1293 Bellevue et Christine
Pulvermacher, Katharine Pulvermacher et Julian Pulvermacher,
14 Hugon Road, Claremont (Cape Town, Afrique du Sud); adresse
pour la correspondance: Paul Antoniadès, 52, chemin des Molliès,
1293 Bellevue. - Fabrication et commerce. - Transmission et renou-
vellement de la marque no 175797 de Constantin Antoniadès,
Genthod (Genève). Le délai de protection résultant du renouvelle-
ment court depuis le 4 mai 1979.

Masses bitumineuses et autres émulsions à base de bitume, cou-
leurs, produits destinés à l'étanchéité, au collage, à la confection de
mortiers et de masses isolantes de toutes sortes, anticorrosifs.
(Cl. int. 2, 17, 19)



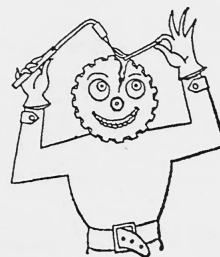
307236. Date de dépôt: 7 mai 1980.
De Beers Industrial Diamonds, (Ireland) Limited, Shannon Airport
(Clare, Irlande). - Fabrication et commerce.

Outils pour machines et pièces de ceux-ci; pièces de machines-outils
comportant des agglomérés contenant des particules abrasives d'un
haut degré de dureté; formes moulées contenant du diamant et/ou
du nitrure de bore cubique, qui sont des pièces de machines-outils,
de tours ou de machines à percer, planer, meuler, moudre, forer et
pour l'industrie minière; éléments de paliers, agglomérés pour pa-
liers contenant des particules abrasives d'un haut degré de dureté,
utilisés dans les machines-outils, les tours et les machines à percer, à
planer, à meuler, à moudre, à forer et pour l'industrie minières.
(Cl. int. 7, 8)



307237. Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1980.
Euteetie Corporation, 40-40 172nd Street, Flushing, New York
(New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Chemische Substanzen, Metalle und deren Legierungen, Maschi-
nen und dazugehörige Werkzeuge sowie elektrische Apparate und
Instrumente zum Schweißen, Hart- und Weichlöten.
(Int. Kl. 1, 6 bis 9)



307238. Hinterlegungsdatum: 27. November 1980.
J. Osawa AG, Thurgauerstrasse 74, 8050 Zürich. - Fabrikation und
Handel.

Photozubehör wie Objektive, Stativ, Koffer und Filter; Wecker,
Wand- und Standuhren, Quartz-Uhrwerke, Feldstecher und Ton-
bandkassetten. (Int. Kl. 9, 14)

OSAWA

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

Unter der Rubrik «Mitteilungen» werden künftig diejenigen Ausschreibungen der Einkaufsstellen des Bundes erscheinen, die den Bestimmungen des am 1. Januar 1981 in Kraft getretenen GATT-Übereinkommens über das öffentliche Beschaffungswesen unterworfen sind (vgl. AS 1979 2383-2467; SR 0.632.231.42). Die öffentlichen Ausschreibungen der Unterzeichnerländer sowie deren jährliche Angaben über ständige Listen qualifizierter Lieferanten für selektive Verfahren werden in folgenden Publikationsorganen erscheinen:

Österreich	
Amtsblatt zur Wiener Zeitung	
Europäische Wirtschaftsgemeinschaft	
Belgien	- Official Journal of the European Communities - Le Bulletin des Adjudications - Other publications in the specialized press
Dänemark	Official Journal of the European Communities
Bundesrepublik Deutschland	Official Journal of the European Communities
Frankreich	- Official Journal of the European Communities - Bulletin officiel des annonces des marchés publics
Irland	- Official Journal of the European Communities - Daily Press: «Irish Independent», «Irish Times», «Irish Press», «Cork Examiner»
Italien	Official Journal of the European Communities
Luxemburg	- Official Journal of the European Communities - Daily Press
Niederlande	Official Journal of the European Communities
Vereinigtes Königreich	- Official Journal of the European Communities - The London Gazette
Finnland	
Virallinen Lehti (Official Gazette of Finland)	
Hongkong	
Hong Kong Government Gazette	
Japan	
Kanpō	
Kanada	
The Canada Gazette	
Norwegen	
Norsk Lysningsblad (Official Gazette of Norway)	
Singapur	
Government Gazette	
Schweden	
Tidning för leveranser till Staten (bilaga till Post-och Inrikes Tidningar) (Gazette of Government Contracts Supplement to the Official Gazette)	
Schweiz	
Schweizerisches Handelsamtsblatt	
Vereinigte Staaten	
Commerce Business Daily	

Accord relatif aux marchés publics

Dans la rubrique «Communications» seront dorénavant publiés les avis de projets d'achat des entités acheteuses fédérales soumis aux dispositions de l'Accord relatif aux marchés publics entré en vigueur le 1er janvier 1981 (RO 1979 2387-2471; RS 0.632.231.42). Les avis de projets d'achat des pays signataires ainsi que les renseignements annuels sur les listes permanentes de fournisseurs dans le cas de procédures sélectives paraîtront dans les publications suivantes:

Autriche	
Amtsblatt zur Wiener Zeitung	
Canada	
The Canada Gazette	
Communauté économique européenne	
Belgique	- Journal officiel des Communautés européennes - Le Bulletin des Adjudications - Autres publications de la presse spécialisée
Danemark	Journal officiel des Communautés européennes
France	- Journal officiel des Communautés européennes - Bulletin officiel des annonces des marchés publics
Allemagne, République fédérale	Journal officiel des Communautés européennes
Irlande	- Journal officiel des Communautés européennes - Presse quotidienne: «Irish Independent», «Irish Times», «Irish Press», «Cork Examiner»
Italie	Journal officiel des Communautés européennes
Luxembourg	- Journal officiel des Communautés européennes - Presse quotidienne
Pays-Bas	Journal officiel des Communautés européennes
Royaume-Uni	- Journal officiel des Communautés européennes - The London Gazette
Finlande	
Virallinen Lehti (Journal officiel de Finlande)	
Hongkong	
Hong Kong Government Gazette	
Japon	
Kanpō	
Norvège	
Norsk Lysningsblad (Journal officiel de Norvège)	
Singapour	
Government Gazette	
Suède	
Tidning för leveranser till Staten (bilaga till Post-och Inrikes Tidningar) (Journal des marchés publics / Supplément au Journal officiel)	
Suisse	
Feuille officielle suisse du commerce	
Etats-Unis	
Commerce Business Daily	

Der Landesindex der Konsumentenpreise im Dezember 1980

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Landesindex der Konsumentenpreise verzeichnete im Dezember 1980 eine Erhöhung um 0,3%. Er stellte sich damit auf 110,9 (September 1977 = 100) und lag um 4,4% über dem Stand vor Jahresfrist von 106,2. Der Landesindex zeigt die Preisentwicklung der für den Konsum von privaten Haushalten bedeutsamen Waren und Dienstleistungen, ohne dass Änderungen im Umfang oder in der Zusammensetzung des Konsums die Indexberechnung beeinflussen.

Die Steigerung des Landesindex im Dezember 1980 um 0,3% gegenüber dem Vormonat ist zur Hauptsache auf Erhöhungen der Gruppenziffern für Nahrungsmittel (+0,7%), für Verkehr (+0,6%), für Bekleidung (+0,7%) sowie für Haushalteinrichtung und -unterhalt (+0,7%) zurückzuführen. Einen geringen Anstieg wies ferner die Indexziffer für Körper- und Gesundheitspflege (+0,3%) auf. Leicht rückläufig war hingegen die Gruppenziffer für Heizung und Beleuchtung (-0,4%). Die restlichen drei Bedarfsgruppen sind im Berichtsmontat nicht neu erhoben worden.

Der Anstieg des Gruppenindex für Nahrungsmittel ist vor allem auf teilweise saisonbedingt - höhere Preise für Gemüse, für Rind- und Schweinefleisch sowie für Eier zurückzuführen. Nennenswerte Preiserhöhungen verzeichneten ferner Zucker, frische Fische und Kartoffeln. Die Auswirkungen dieser Preiserhöhungen wurden jedoch durch saisonübliche Preisabschläge für Südfürche abgeschwächt.

Ausschlaggebend für die Erhöhung der Gruppenziffer für Bekleidung waren in erster Linie höhere Preise für Damen- und Herrenkleider, für Schuhe und für Leibwäsche.

In der Gruppe für Haushalteinrichtung und -unterhalt wurden vor allem für Wohn- und Schlafzimmerelemente, Teppiche, Wasch- und Reinigungsmittel, elektrische Haushaltsmaschinen und -apparate, Vorhänge sowie für Geschirr und Besteck ins Gewicht fallende Preiserhöhungen festgestellt.

Massgebend für den leichten Anstieg des Gruppenindex für Körper- und Gesundheitspflege waren anziehende Preise für Toilettenartikel und Heilmittel.

Die Erhöhung der Indexziffer für Verkehr ist ausschliesslich auf erneut ansteigende Benzinpreise zurückzuführen. Die Preise für Benzin lagen um 3,2% über dem Vormonat und um 5,2% über dem Vorjahr.

Der leichte Rückgang der Gruppenziffer für Heizung und Beleuchtung ist die Folge einer geringen Abschwächung der Heizölpreise um 0,5%; sie lagen damit um 2,3% unter dem Vorjahresstand.

Wird die alte, auf der Basis 1966 berechnete Indexreihe mit der neuen Zahlenreihe verknüpft, so ergibt sich für den Dezember 1980 ein Stand von 187,0.

Im Jahresmittel 1980 lag der Landesindex der Konsumentenpreise um 4,0% über dem Vorjahresstand. 1979 hatte der vergleichbare Anstieg 3,6% und 1978 1,0% betragen. Ohne die Preisbewegungen bei Heizöl und Benzin würde der Anstieg des Landesindex im Jahresmittel 1980 nicht 4,0%, sondern 3,5% betragen.

L'indice suisse des prix à la consommation en décembre 1980

En décembre 1980, l'indice suisse des prix à la consommation, calculé par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, a progressé de 0,3% par rapport au mois précédent pour atteindre, sur la base de 100 en septembre 1977, un niveau de 110,9 points, qui dépasse de 4,4% celui de 106,2 points enregistré une année auparavant. L'indice suisse des prix à la consommation traduit l'évolution des prix des marchandises et des services représentatifs de la consommation des ménages privés, sans que son calcul soit influencé par des modifications affectant le volume ou la composition de l'assortiment de marchandises consommées et de services utilisés.

La hausse de 0,3% que l'indice général a connue en décembre 1980 comparativement au mois précédent est principalement imputable à celles des indices de l'alimentation (+0,7%), des transports et communications (+0,6%), de l'habillement (+0,7%) ainsi que de l'aménagement et de l'entretien du logement (+0,7%). On a constaté, en outre, une petite augmentation de l'indice de la santé et des soins personnels (+0,3%). En revanche, l'indice du chauffage et de l'éclairage a légèrement fléchi (-0,4%). Les trois autres groupes de marchandises et de services n'ont pas fait l'objet d'un nouveau relevé statistique durant le mois de décembre.

Ce sont surtout des augmentations de prix, en partie saisonnières, pour des légumes, la viande de bœuf et la viande de porc ainsi que pour les œufs qui ont fait monter l'indice de l'alimentation. En outre, le sucre, des poissons frais et les pommes de terre ont aussi renchéri notablement. Des réductions saisonnières de prix pour des fruits des pays chauds ont cependant atténué les répercussions de ces hausses.

La progression de l'indice de l'habillement s'explique en premier lieu par des prix plus élevés pour des vêtements de femme et d'homme, des chaussures et de la lingerie.

Dans le groupe de l'aménagement et de l'entretien du logement, les hausses de prix qui se sont fait sentir sont surtout celles accusées par des meubles de chambre à coucher et de living-room, des tapis, des produits pour la lessive et le nettoyage, des machines et appareils électroménagers, des rideaux ainsi que par des articles du sous-groupe vaisselle et couvert.

La petite augmentation de l'indice de la santé et des soins personnels a été principalement provoquée par le renchérissement d'articles de toilette et de médicaments.

Le mouvement ascendant de l'indice des transports et communications est uniquement imputable à une nouvelle hausse des prix de l'essence, qui ont augmenté de 3,2% par rapport au mois précédent et ont dépassé de 5,2% le niveau qui était le leur une année auparavant.

Le léger fléchissement de l'indice du chauffage et de l'éclairage est dû au fait que les prix du mazout ont un peu baissé de 0,5% pour s'inscrire à 2,3% au-dessous du niveau atteint en décembre de l'année précédente.

En raccordant à la nouvelle série d'indices l'ancienne série calculée sur la base de 100 en 1966, on obtient, pour le mois de décembre 1980, un indice de 187,0 points.

En 1980, la moyenne annuelle de l'indice suisse des prix à la consommation a été de 4,0% supérieure à celle qu'il avait connue l'année précédente. On avait enregistré, d'une année à l'autre, une hausse de 3,6% en 1979 et de 1,0% en 1978. Sans les mouvements des prix du mazout et de l'essence, l'indice suisse des prix à la consommation aurait progressé de 3,5% au lieu de 4,0% en moyenne annuelle de 1980.

Grosshandelspreisindex im Dezember 1980

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Grosshandelspreisindex, der die Preise von Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern berücksichtigt, stellte sich Ende Dezember 1980 auf 158,9 (1963 = 100). Im Vergleich zum Vormonatstand von 158,3 ergab sich eine Erhöhung um 0,4% und gegenüber dem Stand vor Jahresfrist von 151,9 eine solche um 4,6%. Im November 1980 hatte die Jahresrate +4,3% und im Dezember 1979 +6,9% betragen.

Trotz des nur geringfügigen Anstieges des Totalindex gegenüber dem Vormonat waren in den meisten Warengruppen zahlreiche - zum Teil gegensätzliche - Preisbewegungen zu verzeichnen. Die Gruppenindices der Rohstoffe und Halbfabrikate (+0,4%) und der Konsumgüter (+0,6%) zogen leicht an, während innerhalb der Gruppe Energieträger und Hilfsstoffe (-0,5%) Preisabschläge überwogen.

Im einzelnen wurden Preiserhöhungen insbesondere für Essmais, Reis, Ölfürche, Speisekartoffeln, Gemüse, Kernobst, Eier, Ölkuchen, Benzin, mittleres und schweres Heizöl, Malz, Speiseöl, Rohbaumwolle, Garn- und Tricotveredelung, Laubschnittholz, Baukork, Lederrohstoffe, Oberleder, Rohkautschuk, Isolierglas und gewalzte Rohre gemeldet. Erwähnenswert tiefere Preise konnten dagegen für Zitronen, Grapefruits, Dieseltreibstoff, extra leichtes Heizöl, Zucker sowie für Kupfer notiert werden.

Für die zehn Warengruppen lauten die Indexziffern Ende Dezember 1980 (November 1980): Landwirtschaftliche Produkte 152,6 (149,8); Energieträger und Hilfsstoffe 245,1 (246,4); Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke und Tabak 162,7 (162,7); Textilien 116,0 (115,1); Holz und Kork 163,3 (162,9); Papier und Papierwaren 148,6 (148,6); Häute, Leder, Kautschuk und Kunststoffwaren 140,6 (138,0); Chemikalien und verwandte Erzeugnisse 131,8 (131,8); Baustoffe, Keramik und Glas 188,9 (188,8); Metalle und Metallwaren 168,6 (168,9).

Im Jahresdurchschnitt erreichte der Grosshandelspreisindex einen Stand von 155,9, was gegenüber 1979 einer Erhöhung von 5,1% entspricht. Im Jahre 1979 war eine Erhöhung um 3,8% zu verzeichnen, während sich 1978 ein Rückgang um 3,4% ergeben hatte.

L'indice des prix de gros en décembre 1980

L'indice des prix de gros, calculé par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, traduit l'évolution des prix des matières premières, des produits semi-fabriqués et des biens de consommation. Sur la base de 100 en 1963, il s'est inscrit à 158,9 points à fin décembre 1980, d'où une hausse de 0,4% par rapport au niveau qui était le sien à la fin du mois précédent (158,3) et de 4,6% comparativement à celui qu'on avait enregistré une année auparavant (151,9). Le taux annuel de variation avait atteint +4,3% en novembre 1980 et +6,9% en décembre 1979.

La faible progression de l'indice général au cours du mois passé en revue marque de nombreux mouvements de prix, en partie opposés les uns aux autres, dans la plupart des groupes de marchandises. L'indice du groupe des matières premières et produits semi-fabriqués (+0,4%) et celui du groupe des biens de consommation (+0,6%) ont connu un léger mouvement ascendant, tandis que les réductions de prix ont prédominé au sein du groupe des produits énergétiques et connexes (-0,5%).

En examinant en détail les composantes de l'indice, on constate notamment des hausses pour le maïs comestible, le riz, les fruits oléagineux, les pommes de terre de table, les légumes, les fruits à pépins, les œufs, les tourteaux, l'essence, le mazout moyen et lourd, le malt, les huiles comestibles, le coton brut, le finissage de fils et de tricots, le bois feuillu débité, le liège pour la construction, les peaux, les cuirs pour tiges de chaussures, le caoutchouc brut, le verre isolant et les tubes laminés. En revanche, on a enregistré des prix en notable baisse pour les citrons, les grapefruits, le carburant Diesel, le mazout extra-léger, le sucre ainsi que pour le cuivre.

Les indices des dix groupes de marchandises se situaient, à fin décembre 1980, aux niveaux suivants (entre parenthèses: chiffres du mois de novembre 1980): produits agricoles 152,6 (149,8); produits énergétiques et connexes 245,1 (246,4); produits alimentaires transformés, boissons et tabacs 162,7 (162,7); textiles 116,0 (115,1); bois et liège 163,3 (162,9); papier et ouvrages en papier 148,6 (148,6); peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matières plastiques 140,6 (138,0); produits chimiques et connexes 131,8 (131,8); matériaux de construction, céramique et verre 188,9 (188,8); métaux et ouvrages en métaux 168,6 (168,9).

En 1980, l'indice des prix de gros a atteint une moyenne annuelle de 155,9 points, qui est de 5,1% supérieure à celle de 1979. On avait enregistré une hausse de 3,8% en 1979, mais un recul de 3,4% en 1978.

Schweizerische Nationalbank - Ausweis vom 9. Januar 1981

Banque nationale suisse - Situation au 9 janvier 1981

		Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation	
Aktiven	Actif	Fr.	Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 908 196.95	—
Devisen	Devises	23 979 936 698.79	—
Sonderziehungsrechte	Droits de tirage spéciaux	11 425 781.25	—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse	—	—
— diskontierte Forderungen	— valeurs escomptées	415 480 431.22	—
— Schatzanweisungen des Bundes	— bons du trésor de la Confédération	—	—
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	109 452 959.94	—
Wertschriften	Titres	—	—
— deckungsfähige	— pouvant servir de couverture	5 805 000.—	—
— andere	— autres	1 204 918 201.—	—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	12 017 212.88	—
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	119 492 806.96	+
Total	Total	37 762 437 288.99	3 850 750.72
Passiven	Passif	Fr.	Fr.
Eigene Mittel	Fonds propres	70 000 000.—	—
Notenumlauf	Billets en circulation	23 017 633 925.—	—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue	—	—
— Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	— comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	8 147 564 525.09	—
— übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	— autres engagements à vue	2 619 559 788.39	—
Mindestreserven von Banken auf:	Réserves minimales des banques sur:	—	—
— inländischen Verbindlichkeiten	— les engagements en Suisse	—	—
— ausländischen Verbindlichkeiten	— les engagements envers l'étranger	—	—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme	—	—
— Sterilisierungsskriptionen	— rescriptions de stérilisation	27 000 000.—	+
— eigene Schuldverschreibungen	— bons émis par la banque	350 500 000.—	+
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	3 530 179 050.51	+
Total	Total	37 762 437 288.99	62 324 038.72
Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	3	28. 2. 1980
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	4	28. 2. 1980
Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel	Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires	—	—
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln	a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages	3	5. 3. 1980
b) für übrige Pflichtlager	b) pour autres stocks obligatoires	3/4	5. 3. 1980

Redaktion: Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern - Rédaction: Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne



Oesterreichische Kontrollbank Aktiengesellschaft

Wien

mit Solidarbürgschaft der Republik Oesterreich

5 5/8 %

Anleihe 1981-91 von Sfr. 100 000 000

zur Finanzierung der von der Republik Oesterreich garantierten Exporte

Emissionspreis

100 %

+ 0,3% eidg. Umsatzabgabe

**Zeichnungsfrist
vom 12. bis 15. Januar 1981,
mittags**

Valoren-Nummer: 426 414

Anleihebedingungen

Laufzeit:
längstens 10 Jahre; vorzeitige Rückzahlung nach 6 Jahren möglich

Titel:
Inhaberoobligationen zu Sfr. 5000 und Sfr. 100 000

Coupons:
Jahrescoupons per 25. Februar

Kotierung:
an den Börsen von Basel, Bern, Genf, Lausanne und Zürich

Der Emissionsprospekt wurde am 12. Januar 1981 in der «Basler Zeitung» und in der «Neuen Zürcher Zeitung» veröffentlicht. Separate Prospekte werden nicht gedruckt, hingegen können Zeichnungsscheine bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

Schweizer-Franken-Anleihe

STADT STOCKHOLM (SCHWEDEN)

5 3/4 % Anleihe 1981-91 von 50 000 000 Schweizer Franken

Der Erlös der Anleihe ist für allgemeine Investitionen der Stadt bestimmt.

Titel:	Inhaberoobligationen von SFr. 5000.- und SFr. 100 000.- Nennwert.
Coupons:	Jahrescoupons per 5. Februar.
Laufzeit:	Maximal 10 Jahre.
Rückzahlung:	Ab 1984 jährliche Titelfrückkäufe bis zu SFr. 4 000 000.-, falls die Kurse 100% nicht übersteigen; Rückzahlung des Restbetrages am 5. Februar 1991.
Kotierung:	An den Börsen von Basel, Bern, Genf und Zürich.
Emissionspreis:	99% + 0,30% eidg. Umsatzabgabe.
Zeichnungsfrist:	13. bis 20. Januar 1981, mittags.
Liberierung:	5. Februar 1981.
Valoren-Nummer:	612.601.

Prospekte und Zeichnungsscheine können bei den untenstehenden Banken bezogen werden.

Nordfinanz-Bank Zürich
Clariden Bank

Kreditbank (Suisse) SA
Lloyds Bank International Ltd.

Armand von Ernst & Cie AG
Banco di Roma per la Svizzera
Bank und Finanz-Institut AG
Banque de l'Indochine et de Suez
(Succursales de Suisse)
Caisse d'Epargne du Valais
CIAL, Crédit Industriel d'Alsace
et de Lorraine

Fuji Bank (Schweiz) AG
Gewerbekbank Baden
Hypothekar- und Handelsbank
Winterthur
Maerki, Baumann & Co. AG
Morgan Grenfell (Switzerland) SA
Sparkasse Schwyz

Schweizerischer Bankverein

Schweizerische Bankgesellschaft

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerische Volksbank

Bank Leu AG

Vereinigung der Genter Privatbankiers

A. Sarasin & Cie

Privatbank & Verwaltungsgesellschaft

Gruppe Zürcher Privatbankiers

Verband Schweizerischer Kantonalbanken

**Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamts-
blatt die unentgeltliche Zusendung einer Probe-
nummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»**

EUROFIMA

Europäische Gesellschaft für die Finanzierung von Eisenbahnmateriale, Basel

6 1/4 % Anleihe 1976-91 von Fr. 70 000 000
(Valoren-Nummer 105 181)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen per 20. April 1981 fällig werdende Tilgungsrate von Fr. 4 614 000 wurde am 6. Januar 1981 beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelöst.

Die Nummern der gezogenen Titel sind am 13. Januar 1981 in der «Basler Zeitung», der «Neuen Zürcher Zeitung» und im «Journal der Genève» veröffentlicht worden.

Basel, im Januar 1981

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Calomil AG, Hochdorf

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 30. Januar 1981, um 14.45 Uhr, im Hotel Hirschen, in Hochdorf.

Traktanden:

1. Jahresbericht 1979/80.
2. Jahresrechnung per 31. Oktober 1980 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Bestätigung des Verwaltungsrates für eine neue Wahlperiode.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Protokoll, Jahresbericht, Jahresrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle sind ab 12. Januar 1981 im Büro der Gesellschaft zur Einsichtnahme aufgelegt. Den eingetragenen Aktionären werden Anmeldekarten zum Bezüge von Eintrittskarten zur Generalversammlung zugestellt. Am Tage der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten mehr abgegeben.

Hochdorf, den 12. Januar 1981

Der Verwaltungsrat

Schweiz. Milch-Gesellschaft AG Hochdorf

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 30. Januar 1981, um 15.30 Uhr, im Hotel Hirschen, in Hochdorf.

Traktanden:

1. Jahresbericht 1979/80.
2. Jahresrechnung per 31. Oktober 1980 und Bericht der Kontrollstelle.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
5. Neuwahl des Verwaltungsrates; Bestätigung und Ergänzung.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Protokoll, Jahresbericht, Jahresrechnung sowie Bericht der Kontrollstelle sind ab 12. Januar 1981 im Büro der Gesellschaft zur Einsichtnahme aufgelegt. Den eingetragenen Aktionären werden Anmeldekarten zum Bezüge von Eintrittskarten zur Generalversammlung zugestellt. Am Tage der Generalversammlung werden keine Eintrittskarten mehr abgegeben.

Hochdorf, den 12. Januar 1981

Der Verwaltungsrat

Forces Motrices Hongrin-Léman SA (FMHL), Château-d'Oex

Emprunt 6 1/4 % 1971-87 de fr. 30 000 000

(Numéro de valeur 107 429)

Remboursement anticipé

Les Forces Motrices Hongrin-Léman SA (FMHL), faisant usage de la faculté prévue aux conditions d'émission, dénoncent le remboursement par anticipation de leur emprunt pour le 15 avril 1981.

Les titres cesseront de porter intérêt dès cette date.

Les obligations, munies de tous les coupons non échus, seront remboursables au pair à tous les sièges, succursales et agences en Suisse des établissements suivants:

Banque Cantonale Vaudoise
Société de Banque Suisse
Union de Banques Suisses
Crédit Suisse
Banque Populaire Suisse
Banque de l'Etat de Fribourg

Une offre de conversion est prévue à fin mars 1981.

Le 8 janvier 1981

Par ordre:
Banque Cantonale Vaudoise

Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse

(14^e édition)

Une nouvelle édition de ce répertoire a été revue par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail. On y trouve les noms d'environ 1100 associations avec comme jusqu'ici leur adresse, leur année de fondation, leur effectif et le titre de leur périodique. Ces indications sont accompagnées, le cas échéant, des traductions dans les autres langues officielles communiquées par lesdites associations.

Le prix de l'exemplaire a été fixé à 12 francs.

La liste peut être obtenue contre versement préalable de fr. 12.- au compte de chèques postaux 30-520 Feuille officielle suisse du commerce, Berne (avec mention de la commande au verso du coupon).

Ein

Klima-

gerät muss nicht unbedingt in der Aussenwand eingebaut sein. Wir führen Modelle, die auch ohne Aussenluft ihren

Computer-

raum kühlen.

Huber
Alr Conditionné SA
Gutstrasse 86
8055 Zürich
Tel. 01 35 66 40

Nouvelle publication

Budgets de ménages de salariés 1975

92^e numéro spécial de «La Vie économique»

La précédente enquête d'ampleur comparable sur le niveau de vie des ménages privés remontait aux années 1936 à 1938 et ses résultats ont été publiés en 1942. La grande importance des relations fonctionnelles qui existent entre, d'une part, la structure des dépenses et, d'autre part, le revenu, la taille du ménage, la région de domicile ainsi que la situation professionnelle du chef du ménage justifie certainement un compte rendu minutieux des résultats de l'enquête menée en 1975 sur une grande échelle. L'abondance d'informations intéressantes l'emporte sans doute de beaucoup sur l'inconvénient du temps écoulé entre l'époque de l'enquête et celle de la publication.

Prix: 26 francs. Envoi contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30-520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. Prière de mentionner la commande au verso du coupon du bulletin de versement.

Loterie Romande

473e tranche «Double chance»

Liste de tirage du 10 janvier 1981

Nombre de lots	Lots de fr.	Terminalsons ou numéros gagnants			
30 000	10.—	5	0		
3 000	20.—	30	89		
450	30.—	000	051	970	
300	40.—	036	941		
15	500.—	7 998			
11	1 000.—	109 733	153 905	187 181	228 850
		112 641	171 425	189 814	235 058
		118 599	185 894	214 082	
1	100 000.—	212 310			
2	3 000.—	212 309	212 311		
33 779					

Pully VD, le 10 janvier 1981

Me Pierre-Ami Berney, notaire

L'émission de la 473e tranche comprend 150 000 billets numérotés de 100 000 à 249 999.

Prix du billet: fr. 10.—

Valeur totale des lots (tirage différé): fr. 510 000.—

Tous les lots sont payables par la Banque Cantonale Vaudoise à Lausanne. Les lots de fr. 1000.— et au-dessous sont également payables:

- à Fribourg, par la Banque de l'Etat de Fribourg;
- à Sion, par la Banque Cantonale du Valais;
- à Neuchâtel, par la Banque Cantonale Neuchâteloise;
- à Genève, par la Société de Banque Suisse;
- à Porrentruy, par la Banque Cantonale du Jura,

et par leurs agences dans les cantons respectifs.

Le cumul est admis sans restriction.

Le porteur d'un billet est considéré comme son légitime propriétaire. Le paiement d'un billet détérioré et prétendu gagnant est réservé.

Les billets gagnant plus de fr. 50.— sont soumis à l'impôt anticipé. Les domiciles de paiement délivrent les attestations qui en permettent la récupération. En cas de cumul, la somme totale gagnée est imposable.

Prescription: 13 juillet 1981

Prochaines prescriptions:

Tranche	Tirage	Prescription	Tranche	Tirage	Prescription
463	19. 7. 80	22. 1. 81	468	4. 10. 80	7. 4. 81
464	2. 8. 80	5. 2. 81	469	18. 10. 80	21. 4. 81
465	16. 8. 80	19. 2. 81	470	8. 11. 80	11. 5. 81
466	6. 9. 80	9. 3. 81	471	22. 11. 80	25. 5. 81
467	20. 9. 80	23. 3. 81	472	6. 12. 80	9. 6. 81

Seule la liste officielle de tirage fait foi.

Fotokopierpapiere

Ein Preis- und Qualitätsvergleich lohnt sich auch für Sie. Wenn Sie mir Ihren Maschinentyp bekanntgeben, so erhalten Sie unverbindlich und per Post meine Gratismusterpapiere mit der Preisliste.

Rolf Meier, Kopierprodukte, 6354 Vitznau, Telefon 041 83 15 08

Zu kaufen

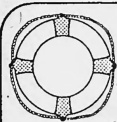
gesucht

RUF Intramat

Buchungsmaschine

Bitte Offerten an:

Telefon 037 43 23 23



Rette Geld
wer kann

Unsere Inkasso-Spezialisten im In- und Ausland ver helfen Ihnen zu Ihren schwer einbringlichen Guthaben.

Heinz Küng, Inkassi
(vorm. Moser + Kung)
Postfach 1821, 3001 Bern
Tel. 031/25 31 31

Telex: 32 723
Aufträge können auch telefonisch erteilt werden.

Qualität und trotzdem günstig!
Ziehen auch Sie den Vergleich!

Hängemappen

zu Tiefpreisen, Format A 4, 32x24/26 cm, neu mit Nylonleitern, komplett mit Metall-Clip-Reitern, Celluloidhülsen und Papierleitern.
Lieferung ab 100 Stück zu 99 Rappen per Stück komplett. Immer äusserst günstig deshaub Preise vergleichen.

Script-Büro, Eichwiesstrasse 2, Postfach, 8630 Rüti
Telefon 065 31 75 77

Zu verkaufen

1 RUF-Intrakont

Buchungsmaschine

mit Volltext und Kurztext, Saldierwerk und Speicher, eingebaut im Stahlpult. Sehr guter Zustand, günstiger Preis.

Telefon 056 26 48 08

Berkel

Suchen Sie für den sofortigen Einsatz einen

Magnetkonten-Computer

Infolge Installierung eines Dialog-Computers verkaufen wir unsere

Burroughs L 6511

Im Verhandlungspreis von Fr. 7000.— sind folgende Anwendungsprogramme inbegriffen:

- Finanzbuchhaltung
- Debitorenbuchhaltung
- Lohn und Gehalt

Dazu haben wir noch einen grösseren Vorrat an Magnet-Kontl.

Berkel AG
Hohlstrasse 535, 8048 Zürich
Tel. 01 62 55 00, intern 25

visuelle Kontrolle

Übersicht auf einen Blick
mit unseren magnetischen Planungsgeräten

efficiënta

Für ausführliche Unterlagen: UNICOMMERCE BASEL AG
Postfach, 4002 Basel Telefon 061-75 15 15 Telex 64 182

Der SHAB-Leserkreis ist

kaufkräftig

Nutzen Sie diese

Kaufkraft -

Inserieren Sie!

Zu verkaufen Nähe Brugg

überdurchschnittliches

Einfamilienhaus

5 1/2 Zimmer, Heizcheminée, beste Isolation, 11,4 a Land, grosszügige Bio-Gartenanlage mit schönem, heizbarem Hobby-Treibhaus, sonnig, ganz umzäunt, 2 sep. Garagen.

Tel. 056 41 88 77